

NORD ♦ BOOTE

Ihre bürgernahe Stadtteilzeitung

D-Angermund • D-Kalkum • D-Wittlaer • D-Kaiserswerth • D-Lohausen • D-Stockum • D-Golzheim • DU-Rahm • DU-Serm • DU-Ungelsheim • DU-Huckingen

Nr. 22 Jahrgang 29

2. Dezember 2016

Auflage 32.000



Garten ist Leben in der Natur.

Mühlenkamp 5 · 47259 Duisburg
Tel. 02 03/78 54 53
www.baakes-gartengestaltung.de

Karl Baakes
Gartengestaltung
Gartenplanung

600 m² Unterhaltungs- und Haushaltstechnik in Duisburg-Huckingen

EURONICS
Haas



Mündelheimer Straße 11 • 47259 Duisburg • Tel. 0203 / 782002 • www.haas-euronics.de

raum gut
immobilien

Für Sie in **Düsseldorf Nord**
Christopher Büssen – Ihr vertrauenswürdiger Immobilienmakler

mieten/kaufen vermieten/verkaufen Hausverwaltung

www.raumgut.com
Arnheimer Str. 45 · 40489 Düsseldorf · Tel. 0211-59 89 19 50 · info@raumgut.com

Kanzlei für Familienrecht Dahmen-Lösche & Ehm
Heike Dahmen-Lösche Julia Ehm
Rechtsanwältinnen, Fachanwältinnen für Familienrecht und Mediatorinnen

Standort Düsseldorf: Königsallee 60 c, 40212 Düsseldorf
Telefon: 02 11/6 00 10-09, Fax: -31

Standort Duisburg: Ertstr. 9, 47051 Duisburg
Telefon: 02 03/335062, Fax: -63

www.praxis-fuer-familienrecht.de
Individuelle Konfliktlösung
Kompetente Vertretung bei Trennung, Scheidung, Vermögensauseinandersetzung, Unterhalt und erbrechtliche Regelungen

Wer kennt das Pflegemuseum in Kaiserswerth?



Mit Häubchen und Schnabeltasse mit Goldrand (vlnr.): Claudia Maria Hecker, Inhaberin der Apotheke am Klemensplatz, Dr. Norbert Friedrich und Dr. Annette Büttner, beide von der Kulturstiftung der Kaiserswerther Diakonie. Foto: G.S.

Die Schaufenster der Apotheke am Klemensplatz sind in diesen Tagen besonders gestaltet. Eine Puppe trägt die Diakonissentracht, ein frisch gestärktes weißes Häubchen ziert einen Frauenkopf. Die Schnabeltasse ist der Hingucker schlechthin. Denn nicht etwa aus schönem weißen Porzellan ist sie gefertigt, vielmehr mit Goldrand und im blau-weißen Zwiebelmuster ist das Hilfsmittel auf das Schönste gestaltet. Claudia Maria He-

cker ist begeistert. „Bis zum letzten Atemzug sollen die Menschen in Würde leben. Solche liebevollen Accessoires geben dem alten und kranken Menschen die Würde, die ihm zusteht“, betont die Inhaberin. Gleich nach ihrem Pharmaziestudium hat sie vier Semester Geschichte studiert und ist voller Begeisterung anlässlich der 2. Kaiserswerther Sommernacht in das Pflegemuseum gegangen. Überrascht stellt sie fest, dass viele Kaiserswerther und Anrainer es gar nicht kennen. So hatte sie die Idee, in ihren Schaufenstern Ausstellungsstücke aus dem Pflegemuseum zu zeigen, flankiert von echten schwarz-weiß Fotos aus den Erfahrungen der Diakonissen.

Die Geschichte der Krankenpflege auf den Spuren von Fliedner
Das Haus Tabea ist gleich neben der Mutterhauskirche in Kaiserswerth auf dem Zeppenheimer Weg 20. Seit

November 2011 beherbergt es das Pflegemuseum, das in liebevollen Details die Geschichte der Pflege, die in dem Werk Theodor Fliedners, Friederike und Caroline Fliedner fußt, dokumentiert. Dass die Diakonissen, die von Kaiserswerth aus in die ganze Welt auszogen, um kranken Menschen zu helfen und den Nachwuchs in Pflege zu unterweisen, in Kaiserswerth über Jahrzehnte das Stadtbild geprägt haben, ist eine schöne Erinnerung.

X-MAS SHOPPING
an der historischen Sandmühle
Samstag, 3. Dezember, 10-18 Uhr
Sonntag, 4. Dezember, 13-18 Uhr

VOH-ART Home & Garden
Besuch uns auch bei facebook
Düsseldorfer Landstraße 415 • 47259 Duisburg-Süd (Huckingen)
Telefon 0203 784242 • www.homeandgarden.de

HEIZÖL
Diesel & Baustellenbetankung

jederzeit sicher & günstig
0203 - 75 79 577
Yalcin & Tiebes GmbH
Heizöl-Notdienst auch am Wochenende!

Böhmman-Ilbertz
Baumschule-Pflanzencenter

Gartencenter | Baumschule
Schnittblumen | Floristik
Gartenpflege | Gartengestaltung

Duisburger Landstr. 24 | Tel. 0211 40 23 73
www.boehmann-ilbertz.de

fire-box zum Nachrüsten der offenen Feuerstelle

KACHEL+KAMIN
Reiner Schepers GmbH
Essenberger Str. 1
47228 Duisburg - Rheinhausen
TEL: 0 20 65 / 6 10 66
kamine-schepers@arcor.de
www.kachel-kamin-gmbh.de

Öffnungszeiten:
Dienstag - Freitag: 9 - 18 Uhr
Samstag: 10 - 13 Uhr

ROEB
Wir bauen Bäder und mehr...

Barrierefreie Bäder
Komplettbäder von A-Z
3-D Badplanung
Bodenbeläge - Fugenlos
Balkon- & Terrassensanierung
Natursteinarbeiten

Blumenthalstr. 64 · 47058 Duisburg
Tel.: 0203 344 658
www.Fliesen-Roeb.de

Meisterhaft

ISO DO
ABDICHTUNGSTECHNIK

Düsseldorf Angermund

Tel: 0203 - 93560133
Fax: 0203 - 93569184
Mail: info@isodo.de
www.isodo.de
www.isodo-steinteppiche.de

10 Jahre **Nasse Keller? Feuchte Wände?**

- Schimmelbeseitigung
- Natürlicher Werkstoff
- Fassaden Imprägnierungen
- Verbesserung des Raumklimas
- KEIN aufwändiges Ausgraben
- dauerhafte Mauerwerks-Abdichtung

Steinteppiche

- Fugenlos
- pflegeleicht, UV-beständig
- nach 12 Stunden begehbar
- frostsicher, schalldämmend
- garantiert zu 96% aus purer Natur
- Flächen bis zu 150m² an einem Tag
- bei der Verlegung entsteht kein Schmutz
- Balkone
- Treppen
- Terrassen
- Innenbereich

Wintergärten Raider

Sperr den Regen aus...
seit 1969

- ◆ Wintergärten
- ◆ Terrassendächer
- ◆ Rollmatic-Dächer
- ◆ Faltpergolen
- ◆ Markisen
- ◆ Vordächer

Ingo Raider GmbH
Paul-Rücker-Str. 10
47059 Duisburg

Tel.: 0203-3171050 www.ingo-raider.de

Schlichte Eleganz und höchster Komfort

form und raum
wohnen mit Konzept

für Sie sind wir da!
– auch in der Renovierungsphase

Als Sofa und Wohnlandschaft in variablen Maßen und individuell anpassbarem Sitzkomfort. In Stoff und Leder.

Lintorfer Straße 31
40878 Ratingen
Tel.: 02102-27037
www.form-raum.de
Grabenstr. 21

Fortsetzung von Seite 1

Wer kennt das Pflegemuseum in Kaiserswerth?

Sie wachzuhalten, das ist die vordringliche Aufgabe des Pflegemuseums, das unter der Leitung von Dr. Norbert Friedrich und Dr. Annette Büttner ein absolutes Kleinod ist, das es zu fördern gilt. An zwei Tagen die Woche ist das Pflegemuseum geöffnet, immer dienstags und mittwochs von 9.30-16.30 Uhr. Je nach Vereinbarung können Besucher auch an den Wochenenden kommen. Auf etwa 400 Quadratmeter gibt es überraschende Details zu Krankenpflege zu entdecken. Blutdruckmessgeräte, Trachten und Häubchen, viele Bücher, die über die Diakonissenanstalt berichten. Claudia Maria Hecker ist begeistert. „Es hat mir so

großen Spaß gemacht, diese Ausstellung zu organisieren. Was ich gesehen habe, ist wirklich die Quelle der Pflege am Menschen“, strahlt sie. Noch bis zum Ende des Jahres werden ihre Schaufenster davon erzählen.

Informationen zum Pflegemuseum Kaiserswerth gibt auch Dr. Norbert Friedrich unter 0211/566 73 780 oder unter www.fliedner-kulturstiftung.de

Ein hübsches Weihnachtsgeschenk von Kindern an ihre Eltern ist etwa ein Eintrittsticket für 5 Euro in das Pflegemuseum. Nicht nur für Krankenschwestern, Ärzte und Apotheker spannend! G.S.

Lustiges Kindertheater in Serm unter neuer Führung

Nicht nur Melanie Fischer und Yvonne Manske strahlten jetzt um die Wette - auch die 200 Mädchen und Jungen mit ihren Begleitern waren vollends zufrieden: Unter dem Begriff K-f-K (Kultur für Kinder) hatten die beiden Frauen erstmals das jährliche Kindertheater organisiert - und freuten sich über ein ausverkauftes Haus im Sermer Pfarrheim. Dankbar verfolgten die jungen Kulturinteressierten das Stück „Frohe Weihnachten, kleiner Eisbär“.

Die neuen Organisatoren bedankten sich bei der Jägerkompanie der Sermer Schützenbruderschaft, die seit 2007 zehn Vorstellungen

mit dem Wittener Kindertheater ermöglicht hatten. Auch wenn die Schützen die Verantwortung jetzt abgaben, so unterstützten sie Melanie Fischer und Yvonne Manske tatkräftig, halfen beispielsweise beim Umbau von Tischen und Stühlen.

Das Wittener Kindertheater brachte mit „Frohe Weihnachten, kleiner Eisbär“ eine spannende Geschichte für die ganze Familie auf die Bühne. Kostüme und Bühnenbild waren dem Bilderbuch nachempfunden, die Lieder gingen ins Ohr.

Gleich zu Beginn des Stücks vergnügten sich hoch im Norden, am Polar-

kreis, „Lars“, der kleine Eisbär, und sein Freund „Robi“, die kleine Robbe. Viel Spaß hatten die jungen Besucher, den beiden beim „Eiskugeltwettkullern“ zuzusehen. Als ein Eskimo mit seinem Hund und seinem Schlitten voller Tannenbäume eine Rast einlegte, belauschten Lars und Robi sie aus sicherer Entfernung. Mit viel Gespür gingen sie später der Frage nach, was es wohl mit dem Tannenbaum auf sich hat, der vom Schlitten gefallen war. Natürlich erlebten sie - gemeinsam mit den vielen Besuchern im Pfarrheim - zahlreiche Abenteuer.

Der Honigladen
Alles von und für die Bienen

- Honig aus der Region
- Pollen, Propolis
- Edle Liköre und Honigweine
- Honigsenf u. -Essig
- Feine Kosmetik mit Honig u.v.m.
- Imkereibedarf - vom Wachs bis zur Honigschleuder



Di-Sa 10:00 - 13:00 / zusätzl. Fr 15:00 - 18:30
Dorfstr. 73, 47259 Duisburg Serm
www.Bienen-Lindner.de



Melanie Fischer (rechts) und Yvonne Manske freuten sich über das ausverkaufte Sermer Pfarrheim und fieberten mit den Kindern bei „Frohe Weihnachten, kleiner Eisbär“. Fotos: sam

Shoppen, Bummeln, Freunde treffen

Am kommenden Wochenende, 3. und 4. Dezember, lädt Yvonne Joh wieder zum X-MAS Shopping an der historischen Sandmühle in Duisburg-Huckingen ein. Sie freut sich, ihren Kunden auch in diesem Jahr ein interessantes Sortiment zeigen zu können. Für das leibliche Wohl steht die Familie Sonnen vom Gut Kaiserhof an der Seite des Teams von

„Yoh-Art“. Yvonne Joh: „Es liegt mir sehr viel daran, dass wir gemeinsam etwas für die Region tun.“

Entkommen Sie dem Alltagsstress und genießen Sie mit der Familie und Freunden in gemütlicher Atmosphäre die Winter- und Weihnachtskollektion und versüßen Sie Ihren Besuch mit einer heißen Waffel oder einem leckeren Stückchen Kuchen.“

Das Geschäft in der alten Sandmühle ist am Samstag, 3. Dezember, von 10 bis 18 Uhr und am Sonntag, 4. Dezember, von 13 bis 18 Uhr geöffnet.

Yoh-Art Home & Garden, Düsseldorf Landstr. 415, 47259 Duisburg-Huckingen, Rufnummer 0203/784242, www.homeandgarden.de. sam



Yoh-Art Home- & Garden in Huckingen kann man an diesem Wochenende lange bummeln und Freunde treffen. Foto: Privat

Gasthaus Peters
++ Spezial ++ Spezial ++ Spezial ++
Gänse Essen



Tradition bei Peters - Gänsekeulen frisch aus dem Ofen, dazu Rotkohl, Kartoffelknödel, Bratpfel und Maronen.

Reservierung wird empfohlen!

Öffnungszeiten an den Feiertagen

1. Weihnachtstag: ab 11.00 Uhr
2. Weihnachtstag: ab 11.00 Uhr

Keine Menüs - bestellen Sie à la Carte



Gasthaus Peters
Kalkstraße 41, 40489 Düsseldorf
Telefon: 0211-401641
Fax: 0211-6009033
Di - Sa: 17.00 bis 24.00 Uhr
So: 11.00 bis 24.00 Uhr
www.gasthaus-peters.de

SCHLOSS HELTOLF
DAS GUTE HAT TRADITION

Weihnachtsbaumverkauf

Forsthaus Hülsdieken · Mülheimer Strasse 117 · Ratingen
Vom 3. bis 23. Dezember 2016 täglich von 10.00 bis 18.00 Uhr
Sonntag von 11.00 bis 16.00 Uhr

Besuchen Sie auch unsere Verkaufsstellen

- Forsthaus Wüstekamp · Kalkumer Strasse 114 · Lintorf
- Obstgut Heltorf · Heltorfer Schlossallee 98 · Angermund

Diese Stände öffnen erst ab Fr. 9.12. bis Fr. 23.12.2016

Schlossstübchen: tgl. geöffnet (Eintopf, Kuchen, Glühwein etc.)

Weihnachtsbäume zum Selberschlagen

am So.11.12. und Sa.17.12.2016 von 11.00 bis 16.00 Uhr
So. 18.12.2016 von 10.00 bis 13.00 Uhr
und
Mi. 14.12. und Die. 20.12.2016 von 13.00 bis 16.00 Uhr
im Schlosspark Heltorf (Eingang von der Heltorfer Schlossallee)



AUSSUCHEN SCHLAGEN MITNEHMEN

SCHLOSS HELTOLF
DAS GUTE HAT TRADITION

Gutschein über 5.- €

für einen Weihnachtsbaum zum Selberschlagen im Schlosspark Heltorf
Heltorfer Schlossallee 100
40489 Düsseldorf

nur gültig am
Mi. 16.12. und Die. 22.12.2015
13.00 bis 17.00 Uhr
(regulärer Preis 30.- €)

Fliesen Schilling



Inh. Thorsten Panz
Römerstraße 70
47249 Duisburg
Telefon (0203) 702031
Telefax (0203) 702034
eMail: info@fliesenschilling.de
Internet: www.fliesenschilling.de

Geschäftszeiten:
Montag-Freitag 9.00-18.00 Uhr
Samstag 9.00-12.00 Uhr

Redaktions- und Anzeigenschluss:
09.12.2016
Nächster Erscheinungstermin:
16.12.2016

NORD·BOTE
Impressum

Herausgeber, verantwortlich für Inhalt und Anzeigen
Dietmar Oelsner
Lintorfer Waldstraße 1
40489 Düsseldorf-Angermund
Tel. 0203-74 20 210, Fax 0203-74 20 222
Mobil 0170-413 94 33,
E-Mail: info@nordbote.info
www.nordbote.info

Redaktionelle Mitarbeit:
Angermund, Kaiserswerth, Wittlaer
Gabriele Schreckenberg (GS)
Tel. 0203-7 12 00 96
Stockum, Lohausen, Kaiserswerth
Heinrich Sövegarto (HS)
Tel. 0211-40 05 15
Duisburg-Süd
Sabine Merz (sam)
Tel. 0203-7135135
Kleinanzeigen
Kleinanzeigenannahme unter der Tel.-Nr.: **04355-1817464**
Stefanie Hoffmann
Fax 0203-74 20 222
E-Mail: nordbote@arcor.de

Layout und Satz
Dietmar Oelsner
Lintorfer Waldstr. 1
40489 Düsseldorf
Tel. 0203-7420210
Fax 0203-7420222

Druck
Weiss Druck GmbH & Co. KG
Hans-Georg-Weiss-Str. 7
52156 Monschau
Tel. 02472-982-0

Vertrieb
Werbeagentur Mader
Bürgermeister-Pütz-Straße 13
47137 Duisburg
Tel. 0203-43 88 84

Verteilung in
Angermund, Kalkum, Wittlaer, Kaiserswerth, Lohausen, Stockum, Golzheim, DU-Rahm, DU-Serm, DU-Ungelshiem, DU-Huckingen

Nachdruck der Zeitung NORDBOTE, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers!

Detailplanung Kaiserswerther Markt

Zum Auftakt der 3. Bürger-Informationsveranstaltung zur Umgestaltung des Kaiserswerther Marktes am Donnerstag vergangener Woche installierte die Stadtverwaltung diverse Probebeleuchtungen auf dem Markt. Darunter war die Illumination der Rathausfassade. Das in preußischer Zeit errichtete Gebäude (Baujahr 1890), Sinnbild von Selbstverwaltung und Bürgerstolz, kam dadurch auch in der Dunkelheit zur Geltung. Bisher ist es eher hinter Baumkronen und Autoblech verborgen.

In der Aula der Grundschule standen dann 11 Experten(-innen) für Informationen den ca. 60 interessierten Bürgern(-innen) zur Verfügung. Jetzt ging es um Details, der vom Rat der Stadt durch einen Grundsatzbeschluss jüngst genehmigten Umgestaltung (der NORD-BOTE berichtete darüber).

Archäologin Ute Becker berichtete über Voruntersuchungen per Bodenradar auf dem seit über 900 Jahren genutzten Marktplatz und über die nächsten Schritte der Archäologen. Schürfe (= Gräben) bis in 4 m Tiefe seien vorgesehen, um mehr über die evtl. Reste des unter dem Mittelstreifen vermuteten Rathauses, erstmals 1418 urkundlich erwähnt, zu erfahren. Die Fundamente des erstmals 1436 erwähnten und 1836 abgebrochenen Tores in der rheinseitigen Stadtmauer (1396 urkundlich erwähnt) seien bekannt.

Bestätigt wurde seitens der Stadtverwaltung, dass die historische Gasbeleuchtung auf dem Markt erhalten bleibt. Es wurden verschiedene Vorschläge vorgetragen, die Gasbeleuchtung zu ergänzen und vor Ort für diesen Abend Probebeleuchtungen installiert. Auf dem Mittelstreifen bleibt es bei drei Biergärten, aber auch drei nichtkommerzielle Flächen sollen ausgewiesen werden für Sitzgelegenheiten, teils auch mit Tischen, genannt „Kaiserswerther Picknick“. Vier barrierefreie Übergänge über den Kaiserswerther Markt soll es geben, davon zwei im Bereich der Mittelinsel. Die derzeit rund 74 Parkplätze werden dadurch reduziert auf rund 60, auch wegen der Einrichtung von 74 Fahrradabstellplätzen auf den derzeitigen Fahrbahnen. Bei der Verwendung von Natursteinpflaster soll es bleiben, aber einheitlich auf den Fahrbahnen. Auf dem Mittelstreifen ist gesägter Naturstein vorgesehen. Die Bürgersteige sollen sich in gleicher Ausführung wie im Bereich der Klemensbrücke fortsetzen. Statt der ursprünglich 20 Kastanien soll die gleiche Anzahl Amberbäume gepflanzt werden, die nicht so schnell wachsen und im Herbst in buntem Laub stehen. Dafür ist ein Bodenaustausch bis 2 m Tiefe erforderlich. Aus den Erläuterungen der Verwaltung war zu entnehmen, dass auf der Grundlage der von der



Das Kaiserswerther Rathaus, Sinnbild der selbstständigen Bürgermeisterei bis 1929, soll in Zukunft durch nächtliche Illumination hervorgehoben werden. Foto: H.S.

Bezirksvertretung festgelegten Grundsätze verschiedene Planungsvarianten und Bürgervorschläge untersucht wurden. Soweit mög-

lich, sind sie in die Detailplanung eingegangen. Baubeginn ist im Laufe des Jahres 2018. Es wird mit einer Bauzeit von rund 2 Jahren

gerechnet, wenn nicht archäologische Funde zu außergewöhnlichen Verzögerungen führen.

H.S.

TEPPICHREINIGUNG & TEPPICHGALERIE HAMID IN KAISERSWERTH!

Jeder Teppich verdient eine edle Reinigung!



Meister im Teppichhandwerk & im Fachwissen:

Reparatur, Restauration, Reinigung, Fleckenentfernung sowie jegliche Wiederinstandsetzung!

Kostenloser Abhol- & Lieferservice!
Ankauf von alten Teppichen!
Großes Sortiment an erlesenen Teppichen!
Schauen lohnt sich!!!

An St. Swibert 12, 40489 Düsseldorf
Tel.: 0211-73106674, Mobil: 0176-70075243
Fax: 0211-20067693
www.teppichreinigung-hamid.de
info@teppichreinigung-hamid.de

HAMID ABBASI



Öffentlich bestellter und vereidigter Sachverständiger der Handwerkskammer Düsseldorf für das Teppichreinigergerwerbe und das Weberhandwerk, Teilgebiet: Restaurieren von Orientteppichen.

An Sankt Swibert 12 in 40489 Düsseldorf
Tel.: 0211-73106674 • Fax: 0211-20067693
Mobil: 0176-70075243 • E-Mail: sv-hamid.abbasi@outlook.com



Kaiserswerther Buchhandlung

Ihre Buchhandlung im Düsseldorfer Norden

Kaiserswerther Diakonie
Kaiserswerther Buchhandlung
Alte Landstraße 179 • 40489 Düsseldorf
Fon 0211. 409 2101
Buchhandlung@kaiserswerther-diakonie.de
www.kaiserswerther-buchhandlung.de
Öffnungszeiten an den Adventssamstagen:
10.00 – 15.00 Uhr



So funktioniert's:

Würfelbeispiel

Würfeln Sie bis 7 Augen erhalten Sie: = 15%

Ab 8 Augen gibt es: = 20%

Bei einem Pasch: = 30%

Erwürfeln Sie sich bis zu 30% Rabatt* auf ausgewählte Brillen und Sonnenbrillen.

Weihnachts-Würfeln in Kaiserswerth

Am verkaufsoffenen Sonntag, 4. Dezember von 13 bis 18 Uhr!

Weihnachten ist die Zeit der Begegnung. Und wenn einmal im Jahr die ganze Familie zusammenkommt, wird oft ganz traditionell gemeinsam gespielt.

Ralf Pingel: „Auch wir lieben Traditionen. Deshalb laden wir Sie wieder herzlich ein zum großen Weihnachts-Würfeln am 4. Dezember in unserem Geschäft in Kaiserswerth.“

Je nach Punktzahl erspielen Sie sich dabei Ihren ganz persönlichen Rabatt für Ihren nächsten Einkauf* bei uns.“

Besuchen Sie uns also gerne am 2. Advent beim verkaufsoffenen Sonntag in Kaiserswerth und nutzen Sie Ihre Chance! Wir freuen uns auf Sie.

Viel Glück wünscht Ihnen Ihr Pingel Team

Düsseldorf · Kaiserswerther Markt 53 · Tel. 94 0108
www.pingel-optik.de



Dr. med. K. Saget
Dr. med. N. Angabini Hautärzte

Allergologie
Venerologie
Hauterkrankungen
Hämorrhoiden
Venenleiden
Krampfadern/Besenreiser
Dermatologisch-kosmetische Behandlungen
Anti-Aging-Beratung
Lasermedizin

Sittardsberger Allee 12
D-47249 Duisburg-Süd
Tel.: (0203) 70 00 11/12
Fax.: (0203) 79 18 05

Online Terminvergabe ist bei uns möglich!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Sprechzeiten nach Vereinbarung

www.saget-angabini.de



Liebe Dein Lächeln!

Die beste Zahnkorrektur ist die, die man nicht sieht:

Dank der modernen Lingualtechnik wird die Klammer optisch verdeckt auf der Zahnninnenseite angebracht. Wir zeigen Ihnen gerne, wie sich damit auch bei Ihnen schnelle, zahnschonende und faszinierend ästhetische Ergebnisse erzielen lassen – für ein schönes Lächeln in jedem Alter.

www.dr-wilhelmy.de
www.geht-auch-unsichtbar.de

WAT Kieferorthopädische Praxis
Dr. Bruno Wilhelmy & DCD (PA) Alberto Aguirre Reid
Lindenstraße 5 • 47249 Duisburg-Buchholz
Telefon: 0203 721033

Bestattungen Kutzner GmbH

Seit 60 Jahren Familienbetrieb in Großenbaum



76 65 53 (Tag + Nacht)

47269 DU-Großenbaum
Großenbaumer Allee 43

Anzeigenseite

Der 24. Nikolausmarkt in Angermund

Schon am frühen Mittag war der Nikolausmarkt in Angermund gefüllt. Viele Anrainer aus den Nachbarorten wurden gesichtet, aus Lintorf, aus Rahm, aus Kalkum und Kaiserswerth. Die Angermunder indes ließen sich ein wenig Zeit, und nach dem spektakulären Gospelkonzert in St. Agnes, das um 17 Uhr nach einer Stunde zu Ende ging, war die Graf-Engelbert-Straße so dicht mit Menschen gefüllt, dass ein zügiges Durchkommen nicht mehr gewährleistet war.

Evergreens und Klassiker
Der Gospelchor Ratingen-West/Mitte gab Evergreens wie „We wish you a merry Christmas“ und „Tipp Tapp Julnat“ aus dem Finnischen zum Besten, selbst der Klas-

siker mit „Adeste Fideles“ wurde stimmungsvoll und schwungvoll interpretiert. Viele junge Familien besuchten den Markt, um schon um 15 Uhr vom Nikolaus und den Engelchen aus dem Goldenen Buch vorgetragen zu bekommen. Rote Äpfel als kleine Gabe wanderten in zahlreiche Kinderhände. Walter Krejci spielte fleißig Weihnachtslieder auf seinem Akkordeon, und Andrea Lindenlaub als Vorsitzende von Handwerk & Handel, die ja der Veranstalter des Nikolausmarktes sind, verteilte Äpfel und war überall mit helfender Hand dabei. Es waren noch mehr Stände dabei als in den Jahren zuvor. Die Initiative Angermund e.V., die mit dem Slo-

gan „Packt den Lärm in die Einhausung“ längst im Berliner Bundestag angekommen ist, war mit dem gesamten Vorstand vertreten. Thomas Weidmann, Elke Wagner, Wolfgang Eggerath, Richard Kleinfen hielten die Stellung. Auch das Welcome Café beider Kirchengemeinden mit der Flüchtlingshilfe Angermund war vertreten, ebenso wie die Werkstatt für angepasste Arbeit von der Wacholderstraße. Ein guter Mix aus Infoständen, Gewerbe, Kleinkunst und vielen Leckerchen. Grünkohl gab's diesmal reichlich, Bratwurst und Crêpes gingen wie immer spät gingen auf der Graf-Engelbert-Straße die Lichter aus. G.S.

**An allen Adventssonntagen
Brunch bei Ulla**
Vom 1. bis zum 4. Advent
Sonntags von 10.00 bis 14.00 Uhr



Brunch bei Ulla
Pro Person € 14,90
Getränke extra
incl. einem Begrüßungstrunk


Im TVA – Clubheim
Freiheitshagen 31
40489 Düsseldorf
Tel.: 0203 – 346 46 20

**Malerbetrieb
H. Löhner GmbH**
Wir bringen Farbe ins Spiel

- Malerei und Anstrich
- Tapezierarbeiten
- Fassadenanierung
- Wärmedämmung



Graf-Engelbert-Straße 12
40489 Düsseldorf
Tel. 0203 - 74 27 85



Kompetenz für Dach und Solaranlagen

**Das Bewährte zu erhalten
und das Neue zu versuchen,
darin sehen wir den Erfolg unserer
Zusammenarbeit.**


**Dafür bedanken wir uns bei Ihnen sehr
herzlich.**

**Wir wünschen Ihnen eine besinnliche
Vorweihnachtszeit, frohe
Festtage und für das neue Jahr alles
Gute.**

Die Firma PETERS Dachprofi GmbH bedankt sich bei allen Kunden für Ihr Vertrauen. Gerne sind wir auch im kommenden Jahr wieder mit Rat und Tat, besonders bei **energetischen Maßnahmen** für Sie und alle Interessierten da.

PETERS Dachprofi GmbH
Angeraue 88, 40489 Düsseldorf

0203 / 74 23 06
0203 / 74 23 07
info@peters-dachprofi.de
www.peters-dachprofi.de




Der Blick von oben gen Nikolaus und seinen beiden Engelchen und Andrea Lindenlaub, die gute Gaben an viele Kinderhände verteilen. Foto: G.S.



Das Glücksrad von der Initiative Angermund war der Hit auf dem Nikolausmarkt und den Ratsherren Olaf Lehne (links) und Andres Auler (rechts) glatt einen Besuch wert. Elke Wagner, Vorsitzende der Initiative, freute sich. Foto: Privat

Haar.Werk.
tanja nikolic haare beauty wellness

Angermunder Str. 23 40489 Düsseldorf 02 03 - 604 95 58 www.haarwerk-nikolic.de



montag - dienstag 9.00 - 18.30
mittwoch - freitag 9.00 - 20.00
samstag 8.00 - 15.00

Schon? gewusst? Ihre Visitenkarten und alle anderen Drucksachen können wir produzieren!



Wacholderstraße 42 · 40489 Düsseldorf | Angermund
Tel.: 02 03 | 7 49 88 0 · www.bs-gmbh.com

LAMER'S HAIRLOUNGE

Erleben Sie Ihr Haar wie sie es sich schon immer gewünscht haben!

INTERNATIONAL CERTIFIED HAIR COLORIST REDKEN

MANON SCHEERLAMER TEL 0203 74 373 WWW.LAMERS-HAIRLOUNGE.DE

Rahmer Str. 3a // 40489 Düsseldorf-Angermund

EDEKA E-MARKT
Steinert

Ihre Vorbestellungen sind bis zum 16.12.2016 möglich. Die Bestellformulare sind in unserem Markt erhältlich.

Wir wünschen Ihnen ein frohes Fest!

Angermunder Strasse 40 40489 Düsseldorf Mo-Sa 8.00 - 20.00 Uhr
Tel. 0203-74 80 387

SCHÖNE SANITÄR·HEIZUNG
Meisterbetrieb

- ◆ individuelle Bäder
- ◆ moderne Heiztechnologie
- ◆ barrierefreie Bäder
- ◆ Reparaturen u. Kundendienst
- ◆ Wartung von Heizungsanlagen
- ◆ Modernisierung von Bad und Heizung

Rahmer Straße 22a • 40489 Düsseldorf-Angermund
Tel. 02 03 / 7 43 98 • Fax 02 03 / 74 18 29
info@schoene-waerme.de schoene-waerme.de

Jubiläumskonzert der "Musica Variata" in Angermund

Gleich zwei Jubiläen treffen mit dem Konzert am 11. Dezember in St. Agnes zusammen: es ist das fünfundsiebzigste in der Reihe der Angermunder Kammerkonzerte, und gleichzeitig feiert das Ensemble MUSICA VARIATA sein dreißigjähriges Bestehen. Beide Institutionen haben das Musikleben im nördlichsten Stadtteil Düsseldorf in den vergangenen Jahrzehnten entscheidend mitgeprägt.

Die Angermunder Kammerkonzerte wurden im Jahr 1985 mit einem Programm für Querflöte und Klavier aus der Taufe gehoben. Interpreten waren damals Juliane und Heinz-Jacob Spelmans, letzterer bis heute der künstlerische Leiter dieser Konzerte. Viele namhafte Künstler waren in den folgenden 30 Jahren zu Gast, etwa der Geigenvirtuose Vesselin Parashkevov oder der aus Angermund stammende Tenor Burkhard Ulrich, der in diesen Tagen sein Debüt an der Metropolitan Opera in New York gab. Die zahlreichen Besucher dieser Konzerte und die Unterstützung durch die Förderer waren für die Künstler immer Lohn und Ansporn zugleich, diese

Reihe fortzusetzen, seit mehr als 30 Jahren mit durchschnittlich 2 bis 3 Veranstaltungen im Jahr

Auch die MUSICA VARIATA wurde in Angermund gegründet. Die Zusammensetzung des Ensembles mit Sopran, Viola, Flöten, Sackpfeifen, Orgel und Percussion ist wohl einzigartig. Emotionale Momente und überraschende Effekte prägen die Konzerte des Ensembles, das in Gotteshäusern, Sälen oder kammermusikalischer Ambiente gastiert. Die Gestaltung wechselt zwischen Originalliteratur, eigens für das Ensemble geschriebenen Werken sowie Bearbeitungen und Improvisationen. Der Einfluß folkloristischer Elemente und stilistische Grenzüberschreitungen fügen sich zu Hör- und Stimmungsbildern einer besonderen Art.

Das "Stammpersonal" der VARIATA: Ludmilla Matters (Sopran und Viola), Johannes Kohlhaus (Querflöte), Klaus Glocksins (Sackpfeife) und Heinz-Jacob Spelmans (Orgel) wird aus Anlaß des Jubiläumskonzerts um drei Gäste erweitert: Yury Bondarev (Viola), Leo Halsdorf (Horn) und Tobias Liebezeit (Percussion). Die



Das Ensemble MUSICA VARIATA und Gäste (von links): K. Glocksins, L. Matters, H.-J. Spelmans, L.H. Halsdorf, J. Kohlhaus. Nicht im Bild: Yury Bondarev und Tobias Liebezeit. (Quelle: Marc Sander)

Musikauswahl erfährt ihre innere Spannung durch die Abfolge von bekannten VARIATA-Titeln, neuen Kompositionen und eine Uraufführung. Lassen Sie sich von der Vielfalt überraschen, denn der Name VARIATA ist Programm.

Eckdaten:
75. Angermunder Kammerkonzert, 11. Dezember 2016, 18:00 Uhr, St. Agnes Angermund, Graf-Engelbert-Str. 20, Konzert mit Werken von G. F. Händel, H. Alfvén, H.-J. Spelmans, J. Kohlhaus u.a.

Eintritt 12 €; ermäßigt 8 €; freie Platzwahl. Kartenvorverkauf: Lindenlaubs Buchhandlung Tel 0203 740337, Kaiserswerther Buchhandlung Tel 0211 4092101 sowie an der Abendkasse. Dr. Buß

Jetzt mitmachen und Freude verschenken

Kindern in Not helfen, Kanderen Freude schenken und selbst dabei Freude und Spaß haben? Ja, das geht! Und wer das selbst erleben will, sollte in Angermund bei der Sternsingeraktion 2017 mitmachen.

Pastor Oliver Dregger – seit einem Jahr leitender Pfarrer für die Pfarreien-Gemeinschaft Angerland/Kaiserswerth – sagt: „Ich war selbst als Kind Sternsinger und stolz, auf diese Weise den Menschen den Segen Gottes zu bringen und armen Kindern helfen zu können.“ Gemeinsam mit Kaplan Thomas Müller, der ebenfalls

viele Jahre begeisterter Sternsinger war, würde er sich freuen, möglichst viele Kinder auszusenden. „Je mehr Kinder mitmachen, desto größer die Freude und auch die Möglichkeit, viele Angermunder zu besuchen, ihre Wohnungen zu segnen und mit einer hohen Spendensumme Menschen in Not zu helfen.“

Los geht's bereits am 12. Dezember 2016. Dann werden die Organisatorinnen Julia Ulrich und Christine Jendrian in die Angermunder Grundschule kommen, um die Aktion allen Kindern vorzustellen. Wer ein

Sternsinger werden will, kommt am 10. Januar 2017 um 16.30 Uhr ins Pfarrheim der St. Agnes-Gemeinde. Bei diesem Treffen werden die Kinder in Gruppen eingeteilt, die Königsgewänder anprobiert, gemeinsam Lieder gesungen, um so auf die Aktion gut vorbereitet sein.

Wer bereits vorab Fragen hat oder an dem Nachmittag keine Zeit hat, kann sich gerne an Christine Jendrian (0203 – 73 84 612) oder Julia Ulrich (0203 – 60 88 369) wenden. Die Sternsingeraktion selbst findet am 14. und 15. Januar 2017 statt.

Christine Jendrian



Jana Frowein
Kosmetik

Graf Engelbert Straße 75
40489 Düsseldorf

Mobil 0152 / 33 92 88 33
info@kosmetik-frowein.de
www.kosmetik-frowein.de

persönlich • engagiert • vor Ort

Petra S. Lohkamp
Rechtsanwältin

Rosenweg 11 Tel. 0203 - 738 46 86
40489 Düsseldorf Fax 0203 - 738 46 88

www.rechtsanwaeltin-lohkamp.de

Schenken ist einfach.

Wenn man einen Partner an seiner Seite hat, der die passende Lösung für alle finanziellen Fragen findet.

Wir wünschen Ihnen eine harmonische und fröhliche Weihnachtszeit!

Wenn's um Geld geht
Stadtparkasse Düsseldorf

Düsseldorf Airport **DUS**

Airport on Ice
Das Airlebnis.

04.12.2016 | 11-18 Uhr

Eislaufen im Flughafen mit dem Russian Circus On Ice, weihnachtlichem Programm und Adventkalenderangeboten mit bis zu 30% Rabatt. 5€ Shopping-Parkspecial inklusive*
Eintritt frei!

enjoy the Airport

Jeder 1. Sonntag im Monat ein Airlebnis.

enjoydus.com

*An den Dezember-Wochenenden und -Feiertagen für 5 € 6 Stunden in den Parkhäusern P7 oder P8 parken. Das Special ist an einen Mindestumsatz von 10 € im Airport gekoppelt. Den Parkrabatt erhalten Sie in der Parkservicezentrale im P3, an der Flughafenterrasse und der Airlebnis Info. Nicht einlösbar bei Einfahrt mit EC-, Kredit- oder Parkkarten.

KAISERSWERTH

2016 Weihnachtsmarkt

Verkaufsoffener Sonntag am 04. Dezember ab 13.00 Uhr

Das Weihnachtsdorf Kaiserswerth hat geöffnet

Seit dem 17. November hat das gemütliche Weihnachtsdorf Kaiserswerth auf dem Klemensplatz geöffnet. Der Duft von gebrannten Mandeln, Reibekuchen und Glühwein weht durch das ganze Dorf und zieht schon mittags Scharen von Schülern an, die auf dem Weg zur Haltestelle kurz Halt machen und die Leckereien verkosten. Auch die Kaiserswerther und Anrainer schätzen ihren Weihnachtsmarkt und nutzen ihn als kommunikativen Treffpunkt für einen Plausch, ob mittags, nachmittags oder in den Abendstunden.

Hübsches Bühnenprogramm

Doch es geht nicht nur um Mandelkern und Crêpes, hier auf der Bühne mittendrin findet auch ein liebevoll zusammengestelltes Programm viele Zuhörer von nah und fern. Die Werbegemeinschaft „Wir Kaiserswerther e.V.“ bemüht sich seit vielen Jahren um die Ausgestaltung, die diesmal wieder vielfältig ist. Heute um 15 Uhr singen die Kinder vom Kinderhaus Kaiserswerth Weihnachtslieder. Morgen, am 3. Dezember, wird ab 17 Uhr Livemusik die Gäste auf das große Fest einstimmen. Schon am Sonntag, 4. Dezember, ist ab 13 Uhr verkaufsoffen. Die hübsch geschmückten Geschäfte laden zum Bummeln und Kaufen ein. Auch im Klemensviertel gibt es Neueröffnungen, die einen Besuch lohnen. Die „Lieblingsleckerlei“ Am Kreuzberg 3 mit frozen yogurt, Waffeln

und heißen Suppen freut sich auf Besucher. Neu: „Süßstoff“ mit schönen Sachen Am Kreuzberg 8. Hier hat die Inhaberin einen ausgesuchten Kollektionsmix von skandinavischen und französischen Labels mit hübschen Accessoires wie Schmuck, Schals und mehr im Angebot.

Jeden Mittwoch ist Kindertag

„Kasperletheater für alle, eine Karussellfahrt, 1 Crêpe mit Zucker, 1 Kinderpunsch – und alles kostet nur einen Euro. Das ist das Extra zum Kindertag, der jeden Mittwoch auf dem Weihnachtsmarkt stattfindet (noch am 7.12. und am 14.12. und am 21.12.). Am Samstag, 10.12., steht ab 17 Uhr wieder weihnachtliche Livemusik auf dem Programm. Und am Sonntag, 11.12. ab 17 Uhr, wird das Weihnachtsoratorium „Et Erit iste Pax“ – Und er wird der Friede sein“ mit 4-8-stimmigem Chor unter Leitung der Kaiserswerther Kantorin Susanne Hiekel mit Kinderchor und Jazzband und dem latin&jazz Ensemble aufgeführt. Das Konzert findet in der Stadtkirche auf der Fliednerstraße zu 7/16/20 Euro oder ermäßigt zu 5/14/20 Euro gibt es bei Max Apel in Kaiserswerth.

Auch, wenn Vox Plena, der Kaiserswerther Männerchor, auftritt, wird es stimmungsgewaltig. Am 3.12. um 19.30 Uhr ist es soweit. Der 23. Dezember ist übrigens der letzte Tag auf dem Weihnachtsmarkt. Ein Besuch lohnt sich immer! G.S.



Die Kinder vom Kinderhaus Kaiserswerth singen jedes Jahr auf der Bühne im Kaiserswerther Weihnachtsdorf.



Leuchtende Kinderaugen schauen dem Kasperle zu.

Fotos: G.S.

Am 6.12. ist Nikolausfeier in Kaiserswerth

Um 17.30 beginnt die Nikolausfeier am 6. Dezember mitten auf dem Klemensplatz. Der Gesprächskreis Kaiserswerth unter Leitung von Thomas Schumacher ist federführend für die hübsche Feier, bei der alte Menschen ebenso wie viele Kinder und natürlich der Nikolaus im Mittelpunkt stehen.

Dabei spielt die musikalische Begleitung eine große Rolle. Denn bekannte Weihnachtslieder zum Mitsingen mit dem evangelischen Pfarrer Jonas Marquardt, die Chöre vom Kinderhaus Kaiserswerth und der International School of Düsseldorf (ISD) flankieren die Benefizaktion, bei der die Bewohnerinnen und Bewohner des Stammhauses und vom Marienstift von der Caritas beschenkt werden. Wenn der Nikolaus kommt, hat er noch eine kleine und



süße Überraschung für die Kinder. Im Anschluss an die Nikolausfeier tritt das Aquiladance Team ab 18.30 Uhr

auf. Das ist ein echter Aufgang Nordlichter im Programm hat!

Pro G.S. der Karnevals-gesellschaft der KG Düsseldorf

CHINA STAR CUISINE LOHAUSEN

Neueröffnung



CHINESISCHES BUFFET

Mon.-Fr.: 12:00-14:30
8,90 Euro

MONGOLISCHES UND CHINESISCHES LUXUSBUFFET

Mon.-Sam.: 17:30-22:00
So.-und Feiertage: 12:00-22:00
16,90 Euro

HAPPY HOUR

Monglisches und chinesisches Luxusbuffet für nur 13,90 Euro

Jeden Samstag 12:00-17:00 (keine Feiertage)
So.-und Feiertage: 15:00-17:00

Niederrheinstr. 211, 40474 Düsseldorf
Tel.: 0211 - 65854388
www.chinastarcuisine.de

SCHMÜCKWERK

CHRISTBAUMSCHMUCK AUS GLAS

Di bis Fr von 15 bis 19 Uhr
Sa 10 bis 18 Uhr oder auch nach Absprache

Alte Landstraße 208
40489 Düsseldorf
0172 - 215 96 21 · schmückwerk.de



Hotel MutterHaus
Hotel Tagungszentrum

Besuchen Sie uns auf der Hochzeitsmesse Trau Dich am 14.+15.01.2017 Stand A12

Erleben Sie die außergewöhnliche Atmosphäre im Hotel MutterHaus. Wenn Sie Wert auf liebevolle Details, stilvolle Gastlichkeit, Komfort und Charakter legen, bieten Sie Ihren Gästen einen unvergesslichen Rahmen für Ihre Feier, ob

Taufe, Geburtstag, Konfirmation, Kommunion, Hochzeit, Empfang, Jubiläum...



Hotel MutterHaus in Kaiserswerth
Geschwister-Aufricht-Straße 1
40489 Düsseldorf
Tel.: 0211/61727-0
info@hotel-mutterhaus.de
www.hotel-mutterhaus.de

KAISERSWERTH

2016

Weihnachtsmarkt

Verkaufsoffener Sonntag am 04. Dezember ab 13.00 Uhr

Advent in der Kaiserpfalz

„Wo man singt, da lass dich nieder...“ heißt es am 11. Dezember ab 16.30 Uhr in der Ruine der alten Kaiserpfalz, für Jung und Alt, für Mitglieder und Nichtmitglieder des Fördervereins Kaiserpfalz e. V. Instrumen-

tal begleitet von Schülerinnen und Schülern des Suitbertus-Gymnasiums wird die stimmungsvolle und gemütliche Einstimmung auf die Advents- und Weihnachtszeit mit gemeinsamen Liedern in diesem Jahr wie-

derholt. Der Zuspruch und die positiven Rückmeldungen im vergangenen Jahr haben den Vorstand des Fördervereins ermutigt, zu dieser Veranstaltung mit Glühwein und Gebäck auch in diesem Jahr wieder einzula-

den. Mit einem Weihnachtsbaum geschmückt, bietet die Pfalzruine das ideale Ambiente dazu. Herzlich Willkommen zum Mitsingen und Zuhören. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. H.S.



Stimmungsvolles Adventssingen in der Kaiserpfalz.

Foto: Förderverein Kaiserpfalz.

Die Jugend des TC Kaiserswerth dominiert die Halle

Als die Jugendlichen bei den diesjährigen Verbandsmeisterschaften im Tennis-Leistungszentrum in Essen gegeneinander antraten, dominierten die Spieler vom Tennisclub Kaiserswerth ganz klar. Sie waren schließlich in vier Endspielen dabei und holten sich drei Titel und zwei Vizemeisterschaften. Das Turnier fand Mitte November statt.

Henri Squire und Constantin Zoske standen sich bei den U 16 gegenüber. Beide gehören zum TC Kaiserswerth und sind die Topspieler des Vereins. Diesmal ließ Henri seinem Gegenspieler nicht den Hauch einer Chance und gewann 6:1 und 6:2. Bei den U-14 Spielen war Drama pur. Alexander Witte lag mit 6:7 und 2:4 gegen David Tesic vom GTHC zurück, konnte den 2. Satz aber noch drehen und setzte sich schließlich im Match-Tie-Break mit 10:3 durch. Somit war er neuer Verbandsmeister.

Auch bei der U 11 trat der Nachwuchs eindrucksvoll auf. Tom Südmeyer setzte sich gegen Moritz Buß vom Verein Kahlenberg mit 6:4, 6:2 durch, somit gewann er

den 3. Titel für den TC Kaiserswerth.

Matias Lohfink hatte nicht ganz so viel Erfolg und begnügte sich bei der U 12 mit dem Vize-Titel. Es waren schließlich nur zwei Bälle, die sein Match entschieden haben.

Henri Squire 2-facher Deutscher Meister U 16 in der Halle

Am ersten Adventswochenende ging es weiter. In einem engen und spannenden Finale konnte sich Henri Squire den Titel bei der U16 sichern und ist nun 2-facher Deutscher Meister der U16 in der Halle. Nur einen Tag zuvor, am 26.11., siegte er im Doppel mit Constantin Zoske. So war der TC Kaiserswerth bei den diesjährigen

Deutschen Jugendmeisterschaften mit drei Spielern vertreten. Und bei den Mädchen hatte sich Gina-Marie Dittmann bei der U14 qualifiziert. Sie musste wegen einer Verletzung in der 1. Runde leider ausscheiden. Der Kaiserswerther Tennish Nachwuchs macht Furore!

G.S.



(vlnr.): Geschafft und glücklich: Constantin Zoske, Henri Squire, Trainer David Squire und Sascha Hesse. Foto: Privat

DUE MANI



Wir bedanken uns für Ihre Treue und wünschen Ihnen gleichzeitig eine schöne Weihnachtszeit und alles Gute zum Neuen Jahr!

Sven Mackrodt & das Team von DUE MANI

Verkaufsoffener Sonntag, 04. Dezember ab 13.00 Uhr!

Unsere Brands*

Allude, AnneClaire, Beaumont, Bruno Manetti, Cappellini, Closed, Friendly Hunting, Jan Mayen, Max Mara, Nvsco, Peserico, Philo-sofie, Reptile's House, Robert Friedman, Seductive, Soluzione, Steffen Schraut, White -T, u.a.

* Jetzt in den Größen 34-44

Schauen Sie vorbei – %Es erwarten Sie bereits reduzierte Teile aus der aktuellen Saison! %

Kaiserswerther Markt 30 40489 Düsseldorf 0211 404599

www.due-mani.de

Mo. – Fr. 10.00 – 18.30 Uhr Sa. 10.00 – 15.00 Uhr

SILBERSTRAHL
SCHMUCK & ACCESSOIRES

Ausverkauf!!!

Nach über 6 Jahren schließt der Silberstrahl. Ab dem 02.12.2016 starten wir den Ausverkauf mit einem

Rabatt von 40%

und würden uns freuen, Sie begrüßen zu dürfen.

Kaiserswerther Markt 59
40489 Düsseldorf

Mo - Fr: 10⁰⁰ - 18³⁰
Sa : 10⁰⁰ - 16⁰⁰

Musik von der Gregorianik bis zur Neuzeit in der Basilika

Diese Adventsmusik in der Kaiserswerther Basilika dürfte sehr stimmungsvoll werden! Denn nicht nur die Kirche, auch die Mitwirkenden sind Garant für Musikgenuss. Am Sonntag, 18.12. ab 17 Uhr werden unter der Leitung des Kantors Winfried Kannengießer Klänge von der Gregorianik bis zur Neuzeit zu hören sein. Kamini Govil-Willers an der Blockflöte, die Chorschola St. Suitbertus und der Basilika-Chor St. Suitbertus werden von Winfried Kannengießer an der Orgel begleitet. Die Kollekte am Ausgang dankt allen Besuchern für eine kleine Spende.

Adventsmusik in der Basilika Kaiserswerth, Sonntag, 18.12. ab 17 Uhr. G.S.



GOLDSCHMIEDE STECK



Einzigartiges aus Kaiserswerth

Anhänger: Quadrat, Kreis, vierfach variabel

Düsseldorf-Kaiserswerth · An Sankt Swibert 8
Tel. 02 11-4 08 05 11 · www.steck-schmuck.de

Anzeigensonderseite **Haus & Garten** *Schöner Wohnen!*

Gartenplanung & Gestaltung
planen | bauen | pflegen
kundenorientiert | individuell | naturnah

Stefan Supper
staatl. gepr. Agrarbetriebswirt
Im Licht 8
47279 Duisburg

Ihr Experte für
Garten & Landschaft

Telefon 0203-604 93 38
Mobil 0152-03 63 69 64

Ausgefallener Weihnachtsschmuck im „Schmückwerk“

Der Schmückwerkvogel des Jahres 2016 ist lila und hat einen grünen Kopf und grüne Flügel, die herrlich glitzern. Es ist bereits der achte Vogel, den Grafikerin Lioba Simons für das Geschäft in Kaiserswerth entworfen hat. Inhaberin Judith Schusky weiß: „Diesen Vogel kann jeder verschenken - man muss keine Angst haben, dass der andere ihn schon hat.“ Wie immer zur Weihnachtszeit glitzert und funkelt es im Hinterhof an der Alten Landstraße ganz besonders, denn immer wieder präsentiert die Buchhalterin ausgefallenen Weihnachtsschmuck aus Lauscha. Empfangen werden die Kunden von dem großen Hirschgeweih hinter dem Tresen, das originell dekoriert ist. Im Trend liegt auch in diesem Jahr die Farbe Weiß. Hier bietet Judith Schusky beispielsweise filigrane Glastiere an, die innen hohl sind. Der Baum mit schwarzem, weißem und sil-

bernem Schmuck sieht hübsch aus, gleich daneben kann man sich pfiffige Ideen holen, wie man in Rot schmücken kann. Es sind vor allem die Kunstwerke kleiner Hersteller, die alle ihre eigenen Handschriften tragen und im „Schmückwerk“ zu finden sind. Das liebevoll ausgewählte Sortiment reicht von einfachen Kugeln bis hin zu Stücken, die mit zahlreichen Steinchen besetzt sind. Neu sind Vögel mit langen, prächtigen Federn in petrolorange und gelb-grün. Ob mit Pinsel oder Airbrush bemalt - die Schmückstücke wirken sehr individuell und interessant. Gern gekauft werden derzeit Gurken und anderes Obst und Gemüse. „Die Gurke ist im Baum nicht so leicht zu finden“, erklärt Judith Schusky. In Amerika sei verbreitet worden, dass das Aufhängen der Gurke eine deutsche Tradition sei: Wer sie zuerst finde, erhalte ein Extra-Geschenk. Nun schwappe diese „Tradi-

tion“ wieder nach Deutschland. Im „Schmückwerk“ findet sich für jeden etwas: Ob Schmuck für den eigenen Baum, eine Weihnachtskugel als Mitbringsel oder ein lustiges oder ausgefallenes Sammlerstück - der außergewöhnliche Weihnachtsschmuck macht alles möglich. Auch Herrnhuter-Sterne und Annaberger-Sterne werden angeboten. Das „Schmückwerk“ an der Alten Landstraße 208 in 40489 Düsseldorf ist dienstags bis freitags von 15 bis 19 Uhr und samstags von 10 bis 18 Uhr geöffnet. An diesem Sonntag, 4. Dezember, kann von 13 bis 18 Uhr gestöbert und eingekauft werden. Weitere Termine sind nach Absprache unter den Rufnummern 0211/401279 oder 0172/2159621 möglich. Infos gibt es im Internet unter www.schmückwerk.de, Parkplätze findet man im Hof. sam

Ihr Maler Backes und das Christkind

Beide kommen pünktlich, still und leise, schenken Freude, sind blitzschnell und blitzsauber, schaffen eine schöne Atmosphäre und verschwinden lautlos. Auf das Christkind müssen Sie noch warten. **Ihr Maler Backes kommt sofort.**

(02 03) 72 71 71
Mobil: (0172) 240 299 6

Buchholzstr. 39, Duisburg www.backes-du.de

derglasdiscounter.de
Glasduschen. Glastüren. Accessoires.

Rahmenlose Ganzglasduschen ab € 493,-

Der Spezialist für Ganzglasduschen!

Höchste Qualität zu kleinsten Preisen. Besuchen Sie unsere große Ausstellung!

- Große Auswahl
- Qualifizierte Fachberatung
- Kurze Lieferzeiten
- Aufmaß- und Montageservice

Weißdornstraße 17
47269 Duisburg
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr und Sa. 9 - 14 Uhr

Fon 0203/60 88 88-30
info@derglasdiscounter.de

grünplanungsbüro jörg baumann
garten- und landschaftsarchitektur

Planung und Gestaltung von anspruchsvollen Außenanlagen.

- Hausgärten
- Wohnungsbau
- Gewerbebau
- Kommunales

40489 Düsseldorf - Tel. 0203 74 338 - info@gruenplanungsbuero.de
www.gruenplanungsbuero.de

DESIGNKAMINANLAGEN
NACH ENTWURF UND ZEICHNUNG

KACHEL+KAMIN
Reiner Schepers GmbH

Essenberger Str.1
47228 Duisburg - Rheinhausen
TEL: 0 20 65 / 6 10 66
kamine-schepers@arcor.de • www.kachel-kamin-gmbh.de
Öffnungszeiten: Di. - Fr. 9 - 18 Uhr, Sa. 10 - 13 Uhr

www.alfons-weber-gmbh.com

Alfons Weber GmbH
Heizung - Sanitär

Innovative Heiztechnik
Öl- und Gasheizsysteme · Wärmepumpen
Pelletanlagen · Solartechnik

Individuelle Bäder
Beratung · Badplanung
Hand in Hand mit unseren Partnerunternehmen

Kundendienst
TV-Kanaluntersuchung · Rohrreinigung
Rohrbruchbeseitigung · Klimageräte für den häuslichen Gebrauch

Alfons Weber GmbH
Angermunder Straße 9 · 40489 Düsseldorf
Tel.: 0203 | 74 21 00 · Fax: 0203 | 74 21 021
E-Mail: info@alfons-weber-gmbh.com



Weihnachtsbäume können in den unterschiedlichsten Farben geschmückt werden - Judith Schusky gibt viele originelle Anregungen. Foto: sam

Auf dem Schulhof: Weihnachtsbaum-Aktion in Rahm

Auch in diesem Jahr laden die Freunde und Förderer der Grundschule Rahm in Zusammenarbeit mit der Pfadfinderschaft St. Hubertus-Rahm dazu ein, Weihnachtsbäume auf dem Schulhof Am Knappert zu kaufen. Viele frisch geschlagene Nordmantannen aus

dem Sauerland werden am Samstag, 17. Dezember, von 10 bis 14 Uhr zum Verkauf bereit stehen. Wer möchte, kann sich den ausgewählten Baum nach Hause bringen lassen. Dafür stehen die Pfadfinder hilfsbereit parat. Gegen die Kälte sorgt der Förderverein mit

Kaffee und Glühwein - eine nette Gelegenheit, um mit anderen Besuchern in schöner Atmosphäre ins Gespräch zu kommen. Der Erlös wird zu Gunsten des Schulprojekts „Zirkus Pomnitz“ verwendet. sam

Gödden
LICHTERWELT

Accessoires, Geschenkideen, LED-Echtwachskerzen, Lampen u.v.m.

Gasteinerstr. 24
47249 Duisburg
Telefon: 0203 - 7980255
www.elektro-goedden.de

Relax Live

Relax Live GmbH
Gießereistraße 1
47053 Duisburg
Tel. 02 03 / 98 40 66 13
Fax 02 03 / 98 40 66 15
E-Mail: info@relax-live.de
Internet: www.relax-live.de
Mo. - Fr. 10 - 18 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

Wir haben für jeden den RICHTIGEN Sessel!
Relax Sessel, Senioren Sessel, Pflege Sessel, Sessel für Menschen mit Handicap.

Alle Sessel werden in Duisburg gefertigt!
Wir sind in der Lage durch unterschiedliche Formen und Steuerungen Ihren persönlichen Sessel anzupassen. Auch eine Beratung bei Ihnen zuhause ist möglich!

34. traditioneller Weihnachtsmarkt in Huckingen

Zum 34. Huckinger Weihnachtsmarkt lädt die Schützenbruderschaft St. Sebastianus traditionell am dritten Adventswochenende ein. Stöbern und genießen dürfen alle Besucher am Samstag und Sonntag, 10. und 11. Dezember, zwischen 10 Uhr und 18 Uhr. Im und am Steinhof in Huckingen gibt es wieder eine Menge zu sehen und zu erleben. Im Haus wartet eine Fülle von Basar- und Verkaufsständen, unter anderem Hand- und Bastelarbeiten, Kinderschminken am Sonntag und natürlich das Weihnachtsmarkt-Café mit hausgebackenen Kuchen-spezialitäten. Selbstverständlich gibt es auch wieder frisch gebackene Waffeln. Im Innenhof gibt es Leckeres für den Gaumen. Schlemmereien vom Grill, Reibekuchen, Champignons

und erstmals auch Pulled Pork. Am Samstag wird Grünkohl offeriert, so lange der Vorrat reicht. Selbstverständlich wartet der Getränkestand wieder mit Glühwein, Kakao und anderen flüssigen Leckereien auf. Im Außenbereich dreht die Weihnachtsmarkteisenbahn für die Kinder ihre Runden, und die Sound Fanfares der Roten Funken Duisburg spielen am Sonntag bekannte und beliebte Weihnachtslieder. Hier gibt es natürlich auch die frisch geschlagenen Nordmantannen aus dem Sauerland. Die Schützen raten zum zeitigen Erwerb der Tannen. Ein Besuch lohnt sich. Auch die gute Sache kommt nicht zu kurz: Der Reinerlös geht als Spende an das Malteser Hospitz St. Raphael in Duisburg-Huckingen.



Im und am Steinhof laden die Huckinger Schützen zum traditionellen Weihnachtsmarkt ein. Viele Stände werden in der Halle aufgebaut, auch das leibliche Wohl kommt nicht zu kurz. Foto: sam

Huckinger Bürgerverein übergibt 2.820 Unterschriften

„Erheblich verärgert sind wir vom Bürgerverein Huckingen darüber, dass Oberbürgermeister Sören Link auf Monate keine Zeit hat, damit wir ihm die Unterschriften gegen die Bebauung am Alten Angerbach geben können.“ Vorsitzender Rolf Peters machte seinem Unmut Luft, als er mit weiteren Vertretern des Vereins bei Stadtentwicklungsdezernent Carsten Tum war. Im Stadthaus übergaben die Huckinger dem Beigeordne-

ten 2.820 Unterschriften. Dieser nahm sich eine Stunde lang Zeit für das Anliegen der Ehrenamtler – stellte aber auch die Sicht der Stadt klar heraus. Vorgestellt werden die Pläne für das neue Baugebiet Am Alten Angerbach in einer Sonder-sitzung der Bezirksvertretung Süd am Donnerstag, 15. Dezember, um 18 Uhr in der Aula des Mannesmann-Gymnasiums in Huckingen. „Wir sind in großer Sorge, dass die letzte freie Fläche in

Huckingen verschwinden soll“, erklärte Peters. Bis zu 220 Einfamilienhäuser könnten auf dem 9,5 Hektar großen Areal südlich der Hermann-Spieldecke-Straße und östlich der U-Bahn-Trasse gebaut werden (der NORDBOTE berichtete). In einer online-Petition haben sich 2.820 Bürger gegen dieses Vorhaben ausgesprochen. Der Bürgerverein Huckingen zähle mit 650 Mitgliedern zu den größten und ak-



Im Sommer hatten die Bürger in einer online-Petition die Gelegenheit, gegen die Bebauung am Alten Angerbach zu stimmen. Auch in Unterschriftenlisten trugen sich zahlreiche Bürger ein – insgesamt waren es 2.820. Fotos: sam



Überreichten eine Mappe mit 2.820 Unterschriften an Planungsdezernent Carsten Tum (2. von rechts): Herbert Scholten, Uwe Nareike, Rolf Peters und Harald Haarmann (von links).

tivsten im Bundesgebiet. Der Ortsteil habe seinen Baulandsbeitrag bereits durch den großen Bereich des Angerbogens und entlang der U 79 abgedeckt. In der „weißen Siedlung“ am St. Anna Krankenhaus gebe es noch viele freie Bauplätze. Gegen Neubauten im Bestand hätten die Bürger nichts. Auch durch den Ausbau der Autobahn A 524 und der neuen Auffahrt Am Heidberg würden weitere Freiflächen in Huckingen verloren gehen. Er befürchtet, dass viele demnächst mit den Füßen abstimmen und Duisburg verlassen würden. Peters hob den politischen Konsens im Düsseldorfer Norden hervor, dass dort keine weiteren Freiflächen bebaut werden sollen. „Ich verstehe nicht, dass wir in Duisburg den Druck der Düsseldorfer aufnehmen.“

Tum beteuerte, dass OB Link die Arbeit der Bürger in den Vereinen als „ganz hohes Gut“ ansehe. Diese Botschaft solle er an die Anwesenden weitergeben. Er selbst, der Mitglied im Heimatverein Hamborn ist und sich als Duisburger fühlt, sieht die Beteiligung der Bürger als „absolut notwendiges Unterfangen“ an: „Wir müssen die Pläne so transparent machen, dass der Bürger versteht, was plane-

rlich passieren soll.“ Er stellte klar heraus, dass für die Stadt die Einwohnerförderung ein wichtiges Ziel sei, weil Markt und Bedarf da seien. Regionalplanerisch seien die Vorhaben mit Düsseldorf abgestimmt. 75 Prozent der Immobilien in Duisburg seien vor 1970 gebaut und von schlechter Qualität, hier gebe es einen großen Nachholbedarf. Trotz dieser sehr gegensätzlichen Standpunkte soll die Zusammenarbeit intensiviert werden. Der Austausch mit den Bürgern sei Tum ein Anliegen. Text u. Fotos: sam

Zahnärztliche Praxisgemeinschaft
English Speaking Dentists

Sylwia Grau DDS (USA), MSc Thomas Vaut

*Starbes Team
Super Zeiten
Schöne Zähne*

www.duisburg-zahnarztpraxis.de
DU-Huckingen
02 03 / 781 790

Schützen, was Sie lieben

PaXsecura-Sicherheitsfenster

KÜPPERS Fenster und Türen
Lilienthalstr. 31 • 47059 Duisburg
Tel. 02 03 / 99 71 00
www.fenster-kueppers.de
info@fenster-kueppers.de

EDEKA

Dröschel
Am Rahmer Bach 17
47269 Duisburg-Rahm

Mo. - Fr. 7.00 bis 21.00
Sa. 7.00 bis 21.00

0203 / 60 84 99 17

Ihre Weihnachtsbestellungen für Fleisch, Wild und Frischgeflügel nehmen wir gern bis 17.12. entgegen. Brot und Obst und Gemüse können Sie täglich bis 10 Uhr einen Tag vorher bestellen und dann am darauffolgenden Tag bei uns abholen (bis zum 23.12. möglich).

Das Team von Edeka Dröschel wünscht allen lieben Kunden in Rahm und Umgebung Fröhliche Weihnachten und einen guten Rutsch in ein gesundes Neues Jahr! Wir danken für Ihre Treue.

Im Eichwäldchen
RESTAURANT

Ab dem 18.11. gibt es bei uns
Galloway Rind vom Hülser Berg.
Natürliche Aufzucht. Reine Weidehaltung.
Dazu unser hausgebrautes Bier
Quercus Pils, Amber Lager, Baltic Porter, Pale Ale

Im Eichwäldchen 15c, 47259 Duisburg
www.imeichwaeldchen.de Telefon: 0203/787346

Sieveneck
Bäcker

In unserer Filiale in Duisburg-Rahm
Spritzegebäck, Spekulatius und Christstollen
aus eigener Herstellung
- Wir backen, Sie genießen -

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie Frohe Weihnachten und ein gutes 2017!
Ihre Bäckerei Josef Sieveneck

Angermunder Str. 198 • 47269 Duisburg • Tel. 0203-75 99 55 00 • www.baeckerei-sieveneck.de

Eislaufen im Terminal

In der weihnachtlich aus-
geschmückten Abflughal-
le ist ab Samstag, den 3. De-
zember, wieder, wie in den
Vorjahren, eine 350 qm gro-
ße Kunststoff-Eislauffläche
aufgebaut. An den Wochen-
enden 3./4., 10./11., 17./18
und 31. Dezember/1. Januar,
jeweils samstags und sonn-
tags von 11 bis 18 Uhr, kann
Jedermann, der sich einiger-
maßen sicher auf Kufen
fühlt, dort kostenfrei seine
Runden drehen. Am Airleb-
nis-Sonntag, 4. Dezember,
wird dieses Eislaufvergnü-
gen auf eigenen Kufen aller-
dings zwischendurch unter-
brochen durch Vorführun-
gen des „Russian Circus on
Ice“. Sechs Eiskunstläufer
zeigen in prächtigen Kostü-
men, mit viel Anmut und
Eleganz, Auszüge aus ihren
aktuellen Programmen „Der
Nussknacker on Ice“ und
„Die Schneekönigin on Ice“.



Eislaufen im Flughafen-Terminal.

Foto: Flughafen Düsseldorf GmbH.

Ab 16 Uhr wird bei der Eis-
disco für Alle zu aktuellen
Hits gerockt „bis die Kufen
glühen“. Solange der Vorrat

reicht, können Schlittschuhe
gegen Pfand geliehen wer-
den.

Fotofreunde können die
neue Nikon D3400 testen.
Die Eislaufbahn ist die rich-
tige Kulisse dazu. Bloggerin
Janine vom Familienblog
„Oh Wunderbar“ gibt Tipps
für das perfekte Foto. Bei
der Foto-Challenge ist eine
Nikon D3400 zu gewinnen.
Wer nicht so gern auf Kufen
steht, kann sich beim Eis-
stockschießen auslassen.

Ab Dezember gilt für das
Parken das „Shopping-Park-
Spezial“: An allen Wochen-
enden und NRW-Feiertagen
kosten 6 Stunden im Park-
haus 7 und 8 ab einem Min-
desteinkauf von € 10,- nur €
5,-. Dabei können alle Kas-
senbons aus den Shops, Res-
taurants, Reisebüros und der
Flughafenterrasse zusam-
mengerechnet werden. Der
Eintausch des Einfahrtti-

ckets kann an der Parkser-
vicezentrale im EG Park-
haus 3, an der Kasse der Zu-
schauerterrasse oder am 4.
Dezember an der Airlebnis-
Info erfolgen. Nicht möglich
bei Einfahrt mit EC-, Kredi-
t- oder Parkkarte.

Ansonsten gibt es am 4. De-
zember wieder kostenlose
Flughafenrundfahrten (ab 5
Jahre, Dauer ca. 1,5 Std.,
Personalausweis erforder-
lich), die Airportralle mit
Gewinnchance, das Ge-
winnspiel „Sie buchen – wir
zahlen“, eine kostenlose Kin-
derbetreuung (2-11 Jahre)
und an allen Tagen über 60
Shops und Gastronomiebe-
triebe und 40 Reisebüros
zum Bummeln, Shoppen,
Genießen und vom Urlaub
träumen. Ein großer, ent-
spannter Weihnachtsmarkt
unter Dach, ohne Kälte und
Nässe.

H.S.



TIERARZTPRAXIS IM GUTSHOF
Dr. Bastian Bronnerf

Amheimer Straße 18
40489 Düsseldorf-Kaiserswerth

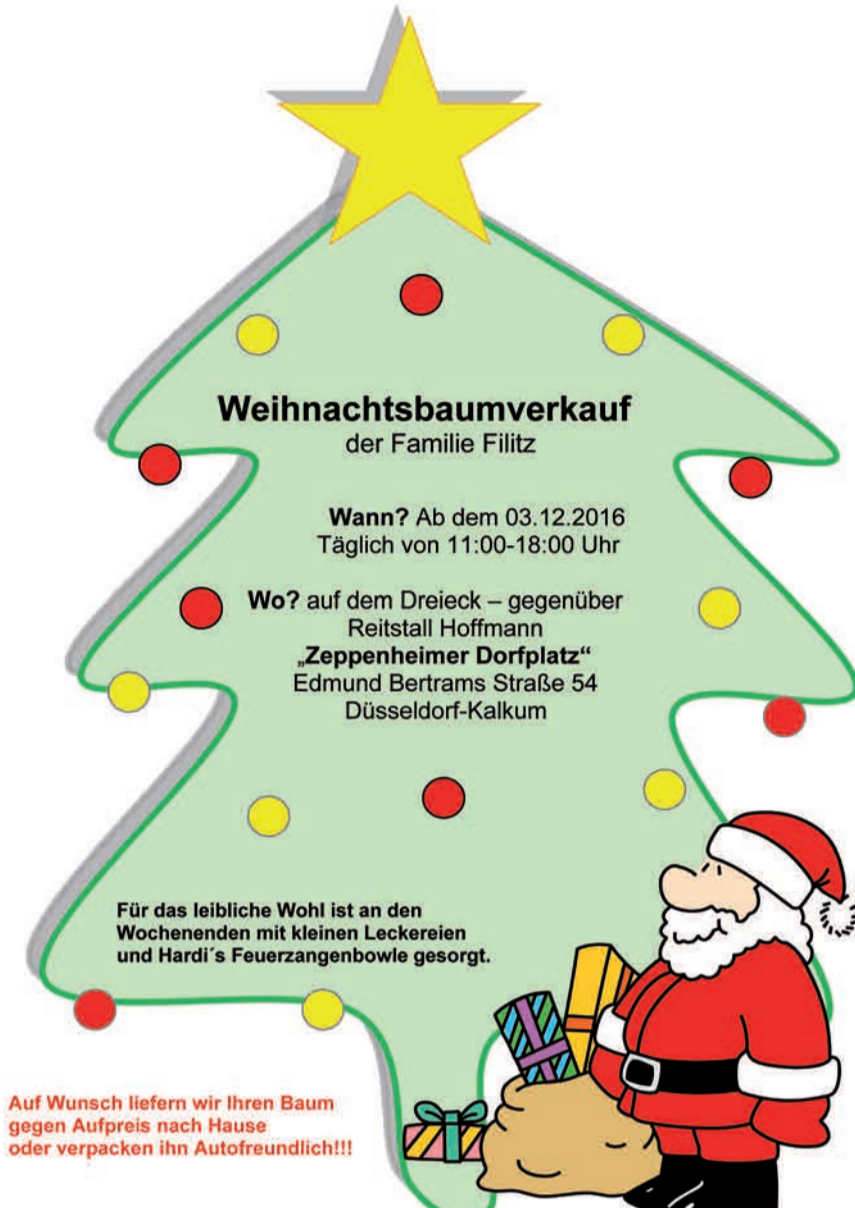
0211 / 22 97 55 16

0211 / 22 97 55 17

www.tierarzt-kaiserswerth.de
Info@tierarzt-kaiserswerth.de

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa
09-13	09-13	09-13	09-13	09-13	11-13
16-19	16-19	-	16-19	16-19	

Wir bitten um Terminvereinbarung



Weihnachtsbaumverkauf
der Familie Filitz

Wann? Ab dem 03.12.2016
Täglich von 11:00-18:00 Uhr

Wo? auf dem Dreieck – gegenüber
Reitstall Hoffmann
„Zeppenheimer Dorfplatz“
Edmund Bertrams Straße 54
Düsseldorf-Kalkum

Für das leibliche Wohl ist an den
Wochenenden mit kleinen Leckereien
und Hardi's Feuerzangenbowle gesorgt.

Auf Wunsch liefern wir Ihren Baum
gegen Aufpreis nach Hause
oder verpacken ihn Autofreundlich!!!

Adventstimmung am Kreisel

Ziemlich klein wirkten
am Freitag vergangener
Woche die Kinder der ev.
Kindertagesstätte „Unter
dem Regenbogen“ und dem
kath. Montessori-Kinder-
haus unter dem riesigen
Weihnachtsbaum am Ver-
teilerkreisel in Lohausen.
Die Flughafen Düsseldorf
GmbH hatte wie in den Vor-
jahren den Baum gestiftet,
die Kinder Baumschmuck
gebastelt und Dachdecker-
meister Förster mit dem
großen Steiger beim Auf-
hängen des Baumschmucks
zusammen mit

Mitarbeiterinnen des Bür-
gerbüros. Die Kinder sangen
ein paar eingübte Advents-
lieder und waren sehr stolz
auf ihr Werk. Anschließend
marschierten sie wieder zu
ihren Kindergärten, bepackt
mit Stutenkerlen, die sie al-
lerdings mit den dort geblie-
benen Kindern teilen mus-
sten.
Am Abend versammelten
sich dann die Erwachsenen
um den Verteilerkreisel und
feierten schon zum 5. Mal
ihren „Advent im Dorf“, der
zur beliebten und gut be-
suchten Tradition geworden

ist. Bei einem warmen Ge-
tränk wurde ebenfalls ge-
sungen, man kam miteinan-
der ins Gespräch, bekam als
Erinnerung an diesen be-
sinnlichen Einstieg in die
Adventszeit ohne Weih-
nachtsmarkttrummel ein
Bethlehemlicht und einen
Text mit nach Hause. Initia-
toren und Veranstalter sind
die beiden Lohauer Kir-
chengemeinden, die Werbe-
gemeinschaft und der Heim-
at- und Bürgerverein.

Text u. Foto: H.S.



Lohauer Kindergartenkinder unter dem Weihnachtsbaum am Verkehrskreisel.

Z6 Aluminium

Hochgenuss ist die Summe aller Zutaten.

- Dank Puls-Extraktionsprozess (P.E.P.®) zum perfekten Espresso
- Aroma^{G3}-Mahlwerk
- Das Intelligent Water System (I.W.S.®) erkennt den Filter automatisch

Urteilen Sie selbst – am besten beim
Besuch im autorisierten Fachhandel.

LC Technik GmbH & Co. KG
Service-Center Kaffeemaschinen
Ikarusstraße 7
40474 Düsseldorf – Lohausen
gegenüber Autopark Moll

So erreichen Sie uns:
Tel: 0211 – 15 77 98 0
Mail: service@lc-technik.de



Aroma^{G3}-Mahlwerk

Besser als
Energieeffizienz-
Klasse



Nach FEA (Schweiz)



www.jura.com



SWISS MADE

JURA – If you love coffee

- Autorisierter Jura Fachhändler Ihres Vertrauens
- Inhabergeführte JURA autorisierte Service-Werkstatt seit über 20 Jahren
- Beratung und Verkauf von Jura Kaffeemaschinen und Gebrauchtgeräten
- Verkauf von hochwertigen Kaffeebohnen und Pflegeprodukten
- Schnelle und kompetente Reparatur aller Kaffeemaschinen nach der Garantie

.....LC Technik - Ihr Spezialist für Kaffeemaschinen!

Unsere Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 9:00 - 17:00
Samstag 10:00 - 12:00

Vereinbaren Sie gerne Ihren persönlichen Beratungs-Termin auf Wunsch mit uns!

Kinder spielen für Kinder: Lohauser Kicker im RTL-Studio

Zur besten Fernsehzeit in ganz Deutschland auf dem Bildschirm zu sehen waren 20 Jungs aus der F-Jugend vom SV Lohausen. Mitten unter ihnen im Studio zum Auftakt des RTL-Spendenmarathons, den Wolfram Kons moderiert hat: Dr. Auma Obama, die Halbschwester des amerikanischen Präsidenten, Schauspielerin Susan Sideropoulos, Kult-Blondine Daniela Katzenberger mit ihrem Mann Lucas Cordalis sowie Christoph Hoffmann (Nachrichtensprecher bei RTL II). Eingeladen waren die Lohauser von Bauhaus.

Mit dem Bus des Bauwerks fuhren die Düsseldorfer Spieler samt Eltern und Betreuern zu RTL nach Köln. Ganz aufgeregt und nervös warteten sie in einem separaten Raum darauf, dass sie endlich ins Studio konnten.



Wolfram Kons interviewte nicht nur Prominente live – wie Hans-Dieter Konrad, Dr. Auma Oboama, Susan Sideropoulos, Daniela Katzenberger und Lucas Cordalis (von links) – sondern auch die Nachwuchstalente des SV Lohausen.

Foto: RTL/Guido Engels

Und dann ging es los. Punkt 18 Uhr begann die Live-Übertragung. Die 20 LSV-Nachwuchstalente waren 30 Minuten lang immer wieder sehr gut zu sehen, als Kons die Zuschauer am Fernschirmschirm zum RTL-Spendenmarathon begrüßte. Mal führte der Moderator Interviews mit den Studiogästen, mal waren kurze Filme zu sehen, in denen die Arbeit von „RTL - Wir helfen Kindern“ samt Projekten vorgestellt wurde.

Auch mit den jungen Stars aus Lohausen sprach Kons. Sie hatten auf ihrer Platzanlage am Neusser Weg im August ein Bauhaus-Turnier gespielt, an dem sich viele Mannschaften beteiligten. Sie hatten alle zuvor einen Bauhaus-Trikotsatz erhalten. Die Organisation lag in den Händen von DFB-Vizepräsident Peter Frymuth. Unter dem Motto „Kinder spielen für Kinder“ galt es,

möglichst viele Tore zu erzielen, denn Bauhaus spendete für jeden Treffer einen bestimmten Betrag. Beim Spendenmarathon wurde diese Summe (aufgerundet durch Spenden in den Häusern und Partner Logoclick) nun an RTL überreicht. Der „Nachwuchs für Fußball-Weltmeister Deutschland“, wie Kons die Kicker aus Lohausen ankündigte, lüftete das Geheimnis der Summe: Die Kinder in der ersten Reihe drehten ihren Ball um, auf dem jeweils eine Zahl stand. Es erschien die stolze Summe von 46.000 Euro! Bauhaus-Geschäftsführer Hans-Dieter Konrad übergab lachend den Scheck und erklärte, warum seine Firma unter anderem die jungen Studiogäste unterstützt: „Das sind unserer zukünftigen Nationalspieler.“

LSV: Mehr als nur Fußball
Während die Fußballer zum Talk bereit standen, nahm Peter Frymuth Spenden am Telefon entgegen. Eine Stunde lang hielt der 2. Vorsitzende des LSV den Hörer pausenlos in der Hand. „Es waren sehr nette Gespräche, die ich geführt habe“, blickte er gegenüber dem NORDBOTEN zurück. „Viele hatten darauf gewartet, dass es 18 Uhr wurde und sofort ihre IBAN-Nummer parat. Neben vielen älteren Menschen habe ich auch mit Eltern gesprochen, die mich stellvertretend für ihre Kinder anrufen haben, weil diese Geld geben wollten.“ Mit guten Wünschen für die nächsten Telefonate und den Spendenmarathon seien die Gespräche beendet worden. Frymuth sieht diese Aktion



Peter Frymuth, DFB-Vizepräsident und 2. LSV-Vorsitzender, nahm eine Stunde lang Spenden am Telefon entgegen.

Foto: Privat

als einen schönen Multiplikator: „Der LSV steht mehr als nur für Fußball. Sowohl dieses Turnier, von dem andere profitieren, als auch

unsere Flüchtlingsarbeit in der Nachbarschaft sind schöne Beispiele der großen Jugendabteilung.“ sam

Ehrung für das Ehrenamt

Seit 1960 ist Dr. Gudrun Elwakil Mitglied im Heimat- und Bürgerverein Lohausen/Stockum e.V. Als Schriftführerin ist sie seit 1987 Mitglied des Vorstandes und hat sich auf vielfältige Weise im Verein und für die Arbeit des Vereins verdient gemacht. Unter anderem war sie Redakteurin des Magazins des Vereins, organisierte wesentlich die Parkfeste und war Mitbegründerin der Arbeitsgemeinschaft „Leben in Lohausen“. Sie ist die Seele des Vereins, lobte Hildegard Müller in ihrer Laudatio. Auch weit über die Vereinsaktivitäten war Gudrun Elwakil ehrenamtlich tätig, als Schulpflegschaftsvorsitzende, in der Betreuung von Aussiedlern und vieles andere mehr. Die Öffentlichkeit scheut sie allerdings mit ihrem Engagement. Das Bundesverdienstkreuz hat sie aber dennoch erhalten. Das ist mit dem vom CDU-Ortsverband Lohausen verliehenen Nordtaler kaum zu toppen. Aber diese im lokalen Umfeld verliehene Auszeichnung ist dann doch eine besondere

Anerkennung, zumal sich nicht nur der Gemeindefestsaal Hl. Familie in Stockum mit Gratulanten füllte, sondern auch Hildegard Müller aus Berlin anreiste, um die Laudatio zu halten. Sie meinte, Gudrun Elwakil hätte den Nordtaler schon vor Jahrzehnten verdient. Auf den Lebenslauf ging sie nur kurz

ein, vom Suitbertusgymnasium über die Agrarwissenschaftlerin bis zu Hausfrau und Mutter, verwurzelt im Düsseldorfer Norden. Hildegard Müller, aus Lohausen/Stockum stammend, hat inzwischen als MdB, Staatsministerin und jetzt als Vorstandsmitglied bei RWE International SE Kar-

riere gemacht. Bezirksbürgermeister Stefan Goliša hob in seiner Rede hervor, wie wichtig und von welcher Bedeutung ehrenamtliches und gesellschaftliches Engagement für unser Gemeinwesen ist, ob nun in Kirche, Traditionspflege, sozialen Bereichen oder in der Poli-

tik. Dabei vergaß er nicht die ehrenamtliche Tätigkeit der Bezirksvertreter und seine eigene als Bezirksbürgermeister, die er neben der Führung seines Handwerksbetriebes ausübe. Gudrun Elwakil sei ein Vorbild für das ehrenamtliche Engagement, ohne sich dabei in den Vordergrund zu stellen, auch für kommende Generationen, betonte Judith Förster, Vorsitzende des Kuratoriums für die Auswahl der mit dem Nordtaler ausgezeichneten. Seit 1997 wurde der Nordtaler jetzt zum 19. Mal an verdiente Personen und Institutionen verliehen. H.S.



Judith Förster, Frank Scheulen, Dr. Gudrun Elwakil, Petra Pawig und Hildegard Müller bei der Überreichung des Nordtalers mit Urkunde (v.l.n.r.). Foto: CDU-Ortsverband.

Holzauge

 sei wachsam
Einbruchschutz
 Tischlerei Klaus Krey Niederrheinstr.172-180
 Tel 0211/ 43 17 63 www.kkrey.de

Gärtnerei Boelmann
 Friedhofsgärtnerei
Weihnachtsbaumverkauf
 Seit dem 1. Advent sind die ersten frischen Weihnachtsbäume aus selbst ausgesuchten Kulturen bei uns erhältlich!
 Sonntags von 10:00 bis 12:00 Uhr geöffnet.
 Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00-17.00 Uhr, Di. geschlossen, Sa. 8.30-13.00 Uhr
 Neusser Weg 80, 40474 Düsseldorf
 Fon 0211.437 05 01, Fax 0211.416 44 81, Mobil 0172.605 12 52, klausboelmann@arcor.de, www.blumen-boelmann.de

Autohaus Herfurtner
 Service

 Sinkende Temperaturen markieren das Ende der Sommerreifensaison.
 Den richtigen Zeitpunkt gibt die O-bis-O-Faustregel an: Von Oktober bis Ostern gehören Winterpneus auf die Felgen. Jetzt heißt es also Reifenwechsel. Schauen Sie sich doch unsere Angebote auf unserer website an: <http://www.autohaus-herfurtner.de> Bei weiteren Fragen oder Terminvereinbarung stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Rufen Sie an. Telefon (0211) 402227. Ihr Autohaus Herfurtner
 Autohaus Herfurtner GmbH & Co. KG, Niederheinstraße 212, 40474 Düsseldorf, Tel. (0211) 402227, Fax: (0211) 4096571, E-Mail: autohaus-herfurtner@online.de
HERFURTNER Düsseldorf/Nord, FAHRZEUGPFLEGE, www.autohaus-herfurtner.de

BIOHAUS
 Manchmal weiss man erst was man sucht, wenn man es gefunden hat.
 Saisonale Angebote im 14-tägigen Wechsel finden Sie bei uns im Netz unter www.biohaus-muelheim.de
 Lyding GmbH - Biohaus Lohausen, Niederrheinstr. 71 - 40474 Düsseldorf - Lohausen - Tel: 0211/98483601, Öffnungszeiten: Mo-Fr: 08:00 - 20:00 Uhr - Sa: 08:00 - 18:00 Uhr

MEHR SERVICE GEHT NICHT!

- Wir liefern²
- Wir schließen an
- Wir bauen ein
- Wir entsorgen Ihr Altgerät

*** GÜLTIG FÜR ALLE BEI UNS ERWORBENEN GERÄTE (AUSSER DUNSTABZUGSHAUBEN) UND NUR AN VORHANDENE ANSCHLÜSSE. (OHNE SCHREINERARBEITEN)

0

EURO

ALL INCLUSIVE - NUR DIESE WOCHE

SIEMENS Einbauherd-Set



- EQ271EK00**
- ✓ Timerfunktion
 - ✓ leichtreinigende Beschichtung
 - ✓ Zuschalt- und Bräterzone
 - ✓ Frischezone
 - ✓ Effizienz A

statt ~~869.-~~
499.-

MIELE WDB030WCS Waschautomat



- ✓ 7 kg
- ✓ Automatikprogramme
- ✓ patentierte Schontrummel
- ✓ 1400 upm

ENERGIEKLASSE A+++ statt ~~859.-~~
794.-

GUTSCHEIN 75€**
Einlösbar beim Einkauf ab € 250,-
Pro Einkauf nur ein Gutschein.

SIEMENS Kondentrockner



- WT46E103**
- ✓ Energieklasse B
 - ✓ Electronic
 - ✓ sehr leise
 - ✓ Einknopfbedienung

statt ~~549.-~~
349.-

Waschmaschinen..... ab 249,- € Einbauherde..... ab 299,- €
Einbaukühlschränke.. ab 229,- € Geschirrspüler.... ab 299,- €

NEFF Einbaukühlschrank



- K215A2MK**
- ✓ 38dB
 - ✓ auf Wunsch auch mit Gefrierfach
 - ✓ Sicherheitsglas
 - ✓ Festtürmontage

statt ~~599.-~~
399.-

SIEMENS Geschirrspüler



- SN45L536EU**
- ✓ Eco
 - ✓ Automatic
 - ✓ viele Programme
 - ✓ Restlauf-Anzeige
 - ✓ Vario-Speed
 - ✓ u.v.m.

statt ~~698.-~~
399.-

SIEMENS Waschautomat



- WM14B2H2**
- ✓ 6 kg Füllmenge
 - ✓ riesige Programm auswahl
 - ✓ Startzeitvorwahl
 - ✓ Kurzprogramm
 - ✓ 1400 Schleuder-touren

statt ~~519.-~~
379.-

0% FINANZIERUNG

durch Targobank AG & CoKG aA, Kasernenstraße 10, 40213 Düsseldorf | 0,00% effektiver Jahreszins ohne Zusatzkosten. Laufzeit 10 Monate. Für alle Produkte ab € 200,-. Widerrufsrecht lt. BGB § 355, 495. Die Fa. Hausgerätetechnik fungiert lediglich als Vermittler.

Abbildungen beispielhaft, alle Preise ohne Dekoration. **Nicht gültig für Miele- u. Liebherr-Geräte u. in dieser Anzeige beworbene Ware. Irrtümer vorbehalten, für Druckfehler wird keine Haftung übernommen. Nicht mit anderen Angeboten kombinierbar. Angebote gültig solange der Vorrat reicht.

UNSER SERVICE:

- ✓ inkl. Anlieferung bis 50 km² **KOSTENLOS²**
- ✓ Einbau und Anschluss
- ✓ Meisterbetrieb
- ✓ eigener Kundendienst

Auch Elektrogeräte mit kleinen Lackfehlern zu absoluten Tiefpreisen ständig im Angebot.

Bis 50% reduziert!*
*entsprechend des regulären Kaufpreises

HAUSGERÄTE



2 x in Duisburg

22 Jahre in Duisburg! Meisterbetrieb

TECHNIK

www.hausgeraetetechnik.com

Hausgerätetechnik Stemrock & Schönrock GmbH

47269 DU-Großenbaum
Großenbaum Alle 113 /
Ecke Altenbrucher Damm
Tel.: 02 03 / 71 07 12

47059 DU-Kaßlerfeld
Ruhrorter Str. 67-69 a
Firmensitz
Tel.: 02 03 / 31 58 42

P im Hof

Montag bis Freitag 09.30 - 18.30 • Samstag 09.30 - 16.00 Uhr

*Eine Aktion von »markt intern«. Details finden Sie unter www.1a-fachhaendler.de

Anzeigensonderseite

Schönheit & Wohlbefinden



Privatpraxis für Orthopädie und Sportmedizin

Dr. med. Gereon Kavermann
 Facharzt für Orthopädie, Sportmedizin,
 Akupunktur und Chirotherapie

Am Kreuzberg 6 (im Klemensviertel)
 40489 Düsseldorf – Kaiserswerth
 Telefon 02 11 – 65 09 69 30

www.orthopaedie-kavermann.de
 info@orthopaedie-kavermann.de

Sprechzeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr
 und nach Vereinbarung

Parkhaus Klemensviertel (Zufahrt über Alte Landstraße)
 U-Bahn Linie: U-79 Haltestelle Klemensplatz | Bus Linie: 728,749,751,760 Haltestelle Klemensplatz




KOSMETIKSTUDIO WITTLAER
NICOLE MODIG

JETZT NEU
 Mikrodermabrasion- Skin Scrubber- und
 Ultraschall-Behandlungen schon ab 30 €
 Informieren Sie sich auf meiner Webseite!

0211-859 88 77 2
 TERMINE NACH VEREINBARUNG
 HEINRICH-WALBRÖHL-WEG 22
 40489 DÜSSELDORF

www.kosmetikstudio-wittlaer.de



BAANTHAI Wellness
 Traditionelle Thai-Massagen

Weihnachtsangebot vom 28.11. bis 24.12.2016
 10% auf alle Massagen, Gutscheine,
 5er und 10er Karten

Entspannen Sie in
 unseren exklusiv
 gestalteten Räumen bei
 einer Massage oder
 einem unserer weiteren
 Wellness-Angebote.

BAANTHAI Wellness
 Im Gesundheitszentrum
 Sittardsberg,
 Altenbrucher Damm 15
 47249 Duisburg

Termin-Hotline:
 0203 4800-360
 massage@baanthai-wellness.de

www.baanthai-wellness.de

Unsere Öffnungszeiten
 Mo - Fr 10.00 - 20.00 Uhr
 Sa - So 10.00 - 20.00 Uhr

- Traditionelle Thai Massage
- Aromaöl Massage
- Hot-Stone Massage
- Kräuterstempel Massage
- Business Massage
- Fußreflexzonenmassage
- Gesichtsmassage

Ein starkes Team in Sachen Gesundheit
 Diagnostik Therapie Betreuung

PRIVATÄRZTLICHE PRAXIS

Adina Börgens
 Fachärztin für Neurologie

Dr. med. Claus Wagner
 Facharzt für Innere Medizin

Sprechzeiten nach Vereinbarung
 Kaiserswerther Str. 296 · 40474 Düsseldorf · Telefon: 0 211-15 79 06 56

info@neurologin-golzheim.de
 www.neurologin-golzheim.de

Sprechzeiten nach Vereinbarung
 info@internist-golzheim.de
 www.internist-golzheim.de



Füsgen

Parfümerie Füsgen
 Konrad-Adenauer-Platz 5
 40885 Ratingen-Lintorf

Telefon: 02102-93394
 Telefax: 02102/93395

Passbilder
 sofort zum Mitnehmen!

- Biometrische Passbilder für über 190 Länder
- Bewerbungsbilder
- Freundschaftsbilder



TEMPUR
 Erleben Sie das Gefühl völliger Schwerelosigkeit.

Ihr Tempur-Partner für Duisburg und Umgebung:

Das Bett – Koopmann
 Tonhallenstr. 10, 47051 Duisburg
 Tel. 0203 / 2 46 74

Am 15.12. ist lange Nacht in Lintorf

Sie haben leider in diesem Jahr keinen weiteren verkaufsoffenen Sonntag zugebilligt bekommen, die Lintorfer Geschäftsleute. „Das liegt daran, dass wir keinen Weihnachtsmarkt haben, der über Tage hinweg läuft“, erklärt Brigitte Hanke, Inhaberin der Parfümerie Füsgen. Dafür haben die Geschäftsleute die **lange Nacht am 15. Dezember in's Leben gerufen, zu der alle Läden bis 22 Uhr geöffnet haben.** Es dürfte spannend werden zu sehen, was die Inhaber sich alles einfallen lassen. „Fast alle Einzelhändler sind mit Aktionen dabei“, betont Brigitte Schulz, vom Vorstand der Lintorfer Werbegemeinschaft und Inhaberin von Victor's Fashion. Dass bei ihr die neue Wintermode im Vordergrund steht, ist wohl klar. Die pfiffige Geschäftsfrau hat immer gute Ideen für Aktionen. Außerdem ist die lange Einkaufsnacht der Start in die neue Weihnachtsbeleuchtung rund um die Speestraße. „Wir werden ein Candle Light Shopping veranstalten. Dabei können unsere Kunden ihre Sinne schärfen, neue Düfte ausprobieren und bei gedimmter Beleuchtung die Aromen erschnuppern“, betont Brigitte Hanke.

Auch Daniel Krauss mit Giorgio Capone ist dabei. In seinem üppigen Showroom zeigt er Kollektionen rund um Herrenhemden: klassisch, sportlich, elegant. Es ist für jeden Mann etwas dabei!

15.12. bis 22 Uhr lange Nacht in Lintorf, alle Geschäfte haben geöffnet. G.S.



Wir sind Lintorf

Lange Lintorfer Nacht
 Am 15. Dezember sind wir bis 22 Uhr dabei und halten viele Überraschungen für Sie bereit.

victor's
 MODE & MEHR
 Speestr. 12 · 40885 Lintorf

f Victor Fashion Store www.victors-store.de

Ausgefallene Mode in den Größen 34 - 48
 Tücher, schöner Modeschmuck und witzige Wohnaccessoires.



GIORGIO CAPONE
 COLLECTION

"Herr" – reinspaziert in eine Welt, auf die "Mann" gewartet hat!

Premium-Kollektionsverkauf unserer Herrenhemden aus eigener Manufaktur.

Am Gierath 20A, 40885 Ratingen
 Mo, Di, Mi, Fr: 10:00 – 18:30 Uhr
 Do: 10:00 – 20:00 Uhr, Sa: 10:00 – 14:00 Uhr

www.giorgiocapone.com



Zur langen Nacht in Lintorf

am 15.12. bis 22 Uhr laden wir alle Kundinnen und Kunden herzlich ein.

Bei uns gibt es ein Candlelight-Shopping:
 Mit allen Sinnen können Sie Düfte einmal anders erleben.
 Für jeden Besucher haben wir ein kleines Präsent.

La vie est belle
 Die Leben ist schön, Es liegt in Ihrer Hand.
 L'Air de Parfum
LANCÔME

Wir verkaufen auch Taschen für 5 Euro. Pro Tasche legen wir nochmals 5 Euro dazu, füllen sie mit Leckereien für bedürftige Familien und spenden sie dem Sozialdienst für katholische Frauen in Ratingen. Mit dem Kauf einer Tasche unterstützen Sie den guten Zweck!

Füsgen

Parfümerie Füsgen
 Konrad-Adenauer-Platz 5
 40885 Ratingen-Lintorf

Telefon: 02102-93394
 Telefax: 02102/93395

Immobilien

RRX: Rahm bekommt vier Meter hohe Schallschutzwände

Rahm soll östlich und westlich der Bahngleise eine neue, vier Meter hohe Schallschutzwand bekommen, die sich an die bestehende, 3,50 Meter hohe Wand anschließt. Diese Empfehlung sprach Wolfgang Liepert vom Ingenieurbüro Möhler und Partner vor kurzem in der Aula des Bertolt-Brecht-Berufskollegs in Huckingen aus. Er präsentierte die ersten Ergebnisse des Schallschutzgutachtens für die geplante Trasse des Rhein-Ruhr-Expresses (RRX) vor mehr als 100 interessierten Bürgern für den Duisburger Süden. Da in Rahm zwei zusätzliche Gleise notwendig werden, damit der RRX in ein paar Jahren im Viertel-Stunden-Takt zwischen Köln und Dortmund verkehren kann, greift auf dieser Strecke die Lärmvorsorge nach dem Bundes-Immissionsschutzgesetz. Auf der Bahn-

strecke im Duisburger Süden werden bis zu sechs Meter hohe Schutzwände angebracht. Außerdem werden die Gleise „besonders überwacht“: Spezielle Messfahrzeuge, die mindestens einmal jährlich auf der Strecke unterwegs sind, sorgen dafür, dass im Bedarfsfall zu laute Gleise abgeschliffen werden. Im Einzelfall können weitere „passive Schallschutz-Maßnahmen“ in Betracht kommen – etwa schalldämmende Fenster und Türen. Für diese Kosten kommt die Bahn zu 100 Prozent auf. **Neue Züge ab 2018** Michael Kolle, Leiter des Großprojekts RRX, hatte zuvor erläutert, dass 2017 der erste Spatenstich für den RRX in Köln-Mülheim erfolgen soll. Das Schallschutz-Gutachten habe sich um mehrere Monate verzögert, weil zwischenzeitlich das fünfte und sechste Gleis

aus dem Bundesverkehrswegeplan weggefallen war. Dank eines Kabinettsbeschlusses im August herrsche nun wieder Planungssicherheit, und man gebe Vollgas. 82 neue Fahrzeuge werde es bereits zwischen 2018 und 2020 geben. Sie seien wesentlich leiser und böten mehr Komfort. Verärgert zeigte sich Kolle über die Art, wie die Einladungen zu diesen Informationsveranstaltungen die Bürger erreicht hätten, nämlich höchstens zwei Tage vorher – viele hatten die Post auch erst am Tag der Veranstaltung in ihrem Briefkasten. „Nach den schlechten Erfahrungen im vergangenen Jahr haben wir extra den Dienstleister gewechselt. Aber das hat scheinbar auch nicht funktioniert“, so Kolle ernüchert. Umso mehr würdigte er das große Interesse an dem Thema. sam

Rahmer U-15-Mädels schaffen Aufstieg

Die U-15-Mädchen der Turnerschaft Rahm (TSR) haben den Aufstieg geschafft: Die Rückrunde werden sie in der Leistungsklasse spielen. Mit einem 1:0 besiegten sie zu Hause das Team von Eintracht Duisburg und sicherten sich damit den zweiten Platz in der Tabelle der Kreisklasse – das Ticket für die Leistungsklasse. Nur der Mannschaft von DJK Adler Union Frintrop U14 mussten sich die Rahmer Mädchen seit dem Sommer geschlagen geben – nun werden sich die Kicke-

rinnen in der Leitungsklasse vielleicht wiedersehen. Denn die jeweils zwei besten Mannschaften aus den 13 Kreisligen werden in zwei Leistungsklassen spielen. Trainer Jens Haug, der gemeinsam mit Roland Göden die Rahmer Mannschaft betreut, wagt einen Blick in die Zukunft: „Wir werden jetzt sicher gute und starke Gegner haben. Dabei wird es eng und hart werden. Aber unsere Mädchen spielen schon so lange zusammen und haben die Klasse, dass sie das schaffen werden – obwohl sie der jüngere Jah-

gang sind.“ Ein Traum wäre für Spielerinnen und Betreuer, wenn sie in der Leistungsklasse Platz 6 und besser erzielen würden, denn dann würden sie ohne Quali die ganze nächste Saison in der höheren Klasse spielen. Gut sieht es auch für die anderen Mädchen-Teams der TSR aus: Beide U-13-Mannschaften spielen bis Sommer um die Meisterschaft und liegen jetzt auf den vorderen Plätzen. Das U-19-Team steht derzeit auf dem zweiten Platz. sam



Mit Trainer Jens Haug freuten sich die Rahmer Spielerinnen über ihren Aufstieg in die Leistungsklasse. Das Heimspiel gegen Eintracht hatten sie 1:0 gewonnen. Foto: sam

Stromkilometer 754

Ein ganz besonderer literarischer Leckerbissen wird am kommenden Sonntag, den 4. Dezember im Kaiserswerther Museum, Fliednerstraße 32, geboten. Nicht nur, dass der Autor aus Angermund kommt, er

ist als humorvoller und gesellschaftskritischer Verfasser von Prosa und Lyrik weit darüber hinaus bekannt, hat eine Auswahl davon schon in elf Matineen allein in Kaiserswerth vorgetragen. Seit den 1960er Jahren entfaltet

er auch eine umfangreiche Herausgebertätigkeit, vor allem als früher Entdecker von DDR-Literatur. Von Karl Heinrich Brockerhoff ist die Rede. Jetzt tritt er mit fast 95 Jahren in Kaiserswerth noch einmal auf, wo

bei allerdings Wilhelm Mayer das Vorlesen für ihn übernimmt, angesichts des Alters und der Sehfähigkeit des Autors. Das Thema an diesem Tag lautet „Stromkilometer 754“, und man darf davon ausgehen, dass die

vorgetragenen Geschichten und Gedichte sich humorvoll und nachdenklich mit dem Umfeld dieses Rheinkilometers befassen. Gitarrist Ali Claudi, hier ebenfalls kein Unbekannter, wird ihn musikalisch begleiten. H.S.

Sparkasse Duisburg
****Architektenhaus in Top-Lage****
Doppelhaushälfte in Duisburg-Buchholz

Lage: Das Einfamilienhaus liegt im Duisburger Süden in sehr ruhiger Lage. Mit dem Stadtteil Buchholz verbindet man einen hohen Wohn- und Freizeitwert. Das in der Nähe erreichbare Freizeit- und Naherholungsgebiet rund um die 6-Seen-Platte, die Rehwiesen und die Regattabahn bieten unerschöpfliche Möglichkeiten. Hervorragende Verkehrsverbindungen über die A3/A59 und die A52 in das gesamte Rhein-/Ruhgebiet sind gegeben.

Wohnfläche: ca. 137 m²
Gebäude: Baujahr ca. 1975, Massivbau, voll unterkellert, Gaszentralheizung, Kunststoff/Isolierglas, modernisiert, 1 Garage, 1 Stellplatz
 Bedarfs.-Ausweis.: 232 kWh/(m².a), EEK: G
Grundstück: ca. 278 m²
Kaufpreis: 395.000,00 Euro zzgl. 3,57 % Käufercourtage

Beratung und Vertrieb:
Sparkasse Duisburg S-ImmobilienService
 i.A. der LBS Immobilien GmbH Nord/West
 Düsseldorf Landstraße 300, 47259 Duisburg
 Telefon: 0203 2815-859 015 Herr Tilch
 immoservice@spk-du.de

Mietangebote:
D-Angermund, 3 Zi., KDB, 90 m², Laminat, gr. Südbalkon mit Garten, V 168 kWh, Bj. 75, Gas, KM 690 €. Tel. 0211/97712990
Top-Wohnung in Alt-Huckingen m. Balkon, 80 m², 1. OG in 6-FH, KM 530,-- € + 260,-- € NK + 70,-- € Garage ab 02.2017. 0172/9744645!
Garage:
Stellplatz Tiefgarage, Kaiserswerth Zentrum, zu vermieten, 60 €/Monat zzgl. NK. Tel. 0176/57894693

SCHREINEREI REHBERG
 FENSTER & TÜREN

- Möbel nach Maß
- Holzbearbeitung
- Reparaturen
- Fenster und Türen
- Einbruchschutz
- Rollläden und Raffstores

Zu Hause . Sicher . Wohlfühlen

Niederrheinstr. 62 - 40474 Düsseldorf
 ☎ 0211 - 4 37 00 97
 r.rehberg@schreinerei-rehberg.de
 www.schreinerei-rehberg.de

Altenhilfe der Kaiserswerther Diakonie gemeinnützige GmbH

AMBULANTE PFLEGE – DIAKONIE PFLEGE – ZENTRUM

Der Ambulante Pflegedienst der Kaiserswerther Diakonie hat seinen Standort am Kaiserswerther Markt in Düsseldorf. Unser Team versorgt den Düsseldorfer Norden mit Leistungen in der Pflege, Betreuung und Hauswirtschaft.

Zur Erweiterung unserer Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Pflegefachkräfte (w/m) in Teilzeit
 Einsatz in der Woche und/oder am Wochenende

Sie bieten uns an, zu welchen Zeiten Sie arbeiten können und wir versuchen es zu ermöglichen! Dieses Angebot richtet sich vor allem an Wiedereinsteiger oder Eltern, die Arbeit mit Kindererziehung verbinden wollen.

Bestens informiert, erfolgreich inseriert!
NORD·BOTE
 info@nordbote.info www.nordbote.info

Botenfahrer/in gesucht!

Die Malteser Apotheke in Düsseldorf-Wittlaer sucht ab sofort eine/n Botenfahrer/in zur Auslieferung von Arzneimitteln auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung.

Was bringen Sie mit:

- Führerschein Kl. B/III
- mind. 5 Jahren Fahrpraxis
- körperliche Belastbarkeit
- Zuverlässigkeit
- zeitliche Flexibilität

Sie verfügen über ein gepflegtes Erscheinungsbild und einwandfreie Deutschkenntnisse ebenso wie über sehr gute Umgangsformen.

Arbeitszeiten: werden im Vorfeld miteinander abgestimmt (3-4 mal wöchentlich)

Kontaktaufnahme unter: 0211 / 93 07 71 34

Malteser Apotheke Wittlaer
 Bockumer Str. 43
 40489 Düsseldorf-Wittlaer

Malteser WITTLAER Apotheke
 Alles Gute zur Gesundheit

Ihre Aufgaben:

- ✓ Selbstständiges Arbeiten im Rahmen des Bezugspflegesystems
- ✓ Psychosoziale Betreuung und Pflege, insbesondere von Klienten mit demenzieller Erkrankung
- ✓ Kontaktpflege zu Angehörigen und sonstigen direkten Bezugspersonen der Klienten
- ✓ Kommunikation mit Ärzten, Angehörigen, internen und externen Dienstleistern
- ✓ Engagierte Mitarbeit an der Entwicklung und Umsetzung pflegerelevanter Konzepte

Ihr Profil:

- ✓ Abgeschlossene Ausbildung in der Alten- oder Krankenpflege
- ✓ Gutes Deutsch in Wort und Schrift
- ✓ Freundlichkeit, Wertschätzung und Respekt im Umgang mit Klienten
- ✓ Verantwortungsbewusstes Denken und Handeln
- ✓ Aufgeschlossenheit gegenüber neuen pflegerischen und medizinischen Erkenntnissen

Wir bieten:

- ✓ Ein gutes Arbeitsklima in freundlich-kollegialer Atmosphäre
- ✓ Eine intensive Einarbeitung und die Möglichkeit, eigene Ideen in die Altenhilfe einzubringen
- ✓ Attraktive Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten über die Kaiserswerther Seminare
- ✓ Gute Aufstiegschancen innerhalb des Unternehmens
- ✓ Vergütung und soziale Leistungen nach dem BAT/Kirchliche Fassung (tarifliche Zuwendungen wie Jahressonderzahlung, zusätzliche Altersversorgung)

Für Fragen steht Ihnen die Pflegedienstleitung, Nicole Czirr, unter der Telefonnummer 0211 20075385 zur Verfügung.

Interessierte Damen und Herren, die Mitglied in einer christlichen Kirche sind, senden bitte ihre vollständige Bewerbung per Post oder E-Mail an die

Kaiserswerther Diakonie
 Personalabteilung
 Alte Landstraße 179 · 40489 Düsseldorf
 E-Mail: czirr@kaiserswerther-diakonie.de

Weitere Informationen unter:
 www.kaiserswerther-diakonie.de

Litfaßsäule

Dienstleistungsangebote:

Professionelle Glas- und Rahmenreinigung für den Privathaushalt durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG, **Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 0203/791717**

Allen Kunden ein frohes Fest und ein Gutes Neues Jahr 2017 wünscht Ihnen: Sat-Kabel-Alarm - HAFKESBRINK -

Fensterreinigung privat u. gewerbl., **sauber u. zuverlässig** „nach Hausfrauenart“ u. jetzt auch Treppenhausräumung. T. 0211/452361

Entrümpelungsdienst, besenrein! Wohnungsauflösung. (Kaufe Omas Trödel). Tel. 0175/1215202

Der Baumkletterer. Baumfällungen aller Art auch an unzugänglichen Stellen. Gefahrenbäume. 02843/7717 o. 0174/3937041

STEINI HILFT www.steini-hilft.de
Hausmeister - und Montageservice Steingen
Gartenpflege - Reinigungsarbeiten
Renovierung - Laminat/Parkett - Rollladenreparatur
Rundumservice f. Haus, Hof, Garten u. Gewerbe
Tel. 0203/75 999 210 oder 0173/544 88 18

Wolfgang Richter Vertrauensmann der HUK-Coburg
47259 Duisburg, Sandmüllersweg 5, Tel.: 0203/93508688 Fax: -89
Wolfgang.Richter2@HUKvm.de, www.HUK.de/vm/Wolfgang.Richter2

Gartenarbeiten, Pflanzung, Baumschnitt, Neuanlage, Dauerpflege.
Böhmern-Ilbertz, Tel. 02 11/13 12 68

Elektro – Sanitär – Heizung – Klima
Installation, Verkauf, Reparatur, E-Check, Rauchmelder,
Wärmepumpen Haus-, Industrie- und Gebäudetechnik.
SCHNEIDER Tel. 0203-760226

Professionelle Wintergartenreinigung durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG,
Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 02 03/79 17 17

Dachdeckermeister Thomas Wirth,
Telefon und Fax 02102/733071, Mobil 0174/9231140

Brunnen für Haus und Garten, Pumpenmontagen und Reparaturen vom Fachmann, Fa. E. Böcken Brunnenbau. Tel. 02162/30501

Günstige Reparatur und Anbringung von Leuchten durch
Elektromeister. Tel. 0171/3302710 od. 0211/65027856

Treppenhausräumung, Gartenpflege uvm. Tel. 0211/65048808

Alles im Grünen Bereich - Garten- u. Landschaftspflege
Gala Ercan Anbar (ehem. Klaus Peters) - Ihr Gärtner für:
Gartenpflege - Gehölzschnitt - Pflanzarbeiten - Raseneinsaat -
Fertigrasen - Baumfällungen. Mobil: 0177/7 22 88 60

Renovierungs+Montage-Service
Email: raspie@arcor.de, Tel. 0172/265 60 23

PC Reparatur & EDV-Dienstleistungen EnzoComp
Angermunder Str. 33 in D' dorf-Angermund. Tel. 0203/74 99 99

Bäume fällen, Pflasterarbeiten, Zäune setzen u.v.m. T. 0173/4172203

Haus- u. Gartenservice Wunderbar Martin Stief. Tel. 0211/97710866

Steuerberatung D. Lambert, Zeppenheimer Str. 36, 40489
Düsseldorf. Tel. 0211/940301 von 10-19 Uhr

Professionelle, mobile Fußpflege, Termine nach Vereinbarung.
Tel. 0157-37510833

Versierte Kauffrau mit langj. Berufserfahrung bietet Unterstützung bei priv. Korrespondenz, Buchhaltung, Aktenführung. 0211/16356445

Rund um Musik:

Klavierunterricht am Kaiserswerther Markt für Kinder und Erwachsene, **A. Remagen.** Tel. 0211/407718

Violinunterricht f. Anfänger u. Fortgeschrittene. Tel. 0211/154366

Suche alte Meistergeige oder Cello, auch stark beschädigt!
Zahle bar! Tel. 0211/4980409

Klavierstimmservice vom Fachmann. Tel. 0174/6960461

Nachhilfe/Sprachen:

Dipl.-Math. erteilt Mathematik- u. Spanischnachhilfe. T. 0211/4576011

CORSO ITALIA SPRACHSCHULE Seit 2008 macht das Lernen in Lohausen Spaß! 0211/200 733 53 www.corso-italia-duesseldorf.de

Lehrerin erteilt Nachhilfe in Latein. Tel. 0157/37732025

Pflege/Betreuung:

ambulante Senioren- & Demenztbetreuung. T. 01777/427 194

Coaching/Training:

leichter leben - Ute Griessl Institut
Tagesseminar: „Lachen und Weinen“, Samstag, 03. Dezember 2016
Anmeldung unter: Tel. 0211/4350385 - www.nlp-kaiserswerth.de

Gesundheit/Fitness/Sport:

personal exercise, studio for small groups & personal fitness training
ENG/DEU in Kaiserswerth. **Geschenkgutscheine** für Einzeltraining,
Groupfitness & Wellnessmassagen! www.nicolekassner.de, 0172/2911991

Praxis für Logopädie in Kaiserswerth
Diagnostik u. Therapie von Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen. Behandlung von Lese-Rechtschreibschwäche. Beratung, Prävention u. Therapie in der Praxis u. im Hausbesuch.
Logopädische Praxis Susanne Pässler, St. Göres Str. 18, 40489 Düsseldorf, Fon: 0211/984 359 84, Mobil: 0176/22629702, E-Mail: logopaediepraxis-paessler@gmx.de

Stellenangebote:

Suche nette flexible Frauenärztin als Job-Sharing-Partnerin (Freiberuflich, Teilzeit, Anstellung) ab sofort in Duisburg-Süd.
E-Mail: gyn-health@gmx.de

Welcher rüstige Rentner/Rentnerin hat Interesse auf Minijobbasis eine Hausmeistertätigkeit in Stockum zu übernehmen?
Kontakt: 0173 534 52 96

Stellenangebote:

RENTNER für private Schwimmbadpflege, Pflege der Privatfahrzeuge und leichte Hausmeistertätigkeiten zweimal pro Woche für ca. 3 Stunden auf Minijob-Basis nach Wittlaer gesucht. T. 0152/59642576

Stellengesuch:

„Gute Fee“ sucht Putzstelle. Tel. 0178 18 424 18

Deutschsprachige Frau sucht ab Januar Putzstelle in Kaiserswerth oder Stockum. Tel. 0151/71117997

Verkäufe:

Rolf Benz Sofa 2-Sitzer und 3-Sitzer, Glattleder schwarz, sehr guter Zustand, für Selbstabholer, 500 € VS. Tel. 0172/7409440

Ankäufe:

Alte Ölgemälde u. Bronzen kauft Antik Baumgart. Tel. 0172/2632300

Teppichreinigung und Teppichreparaturen Hamid am Kaiserswerther Markt. Wir kaufen auch Ihre alten Teppiche. Tel. 0211/73 10 66 74 od. 0176/70 07 52 43

Von Privatsammler gesucht Teppiche, Bilder, Pelze, Schmuck, Taschen u. Armbanduhren, Modeschmuck, Abendgarderobe, Tafel-silber, Bernstein, Münzen, Porzellan u. alles Alte u. Schöne. Hr. Schubert, 0162/1595577

Antiquariat Schmitz kauft an: Bücher, Noten, Britannica, Ansichtskarten, Fotos, Nachlässe, Bibliotheken. Tel. 02102/80200

Kunst/Antiquitäten:

Dssdf. Künstlerin - Malerei u. Grafik auch nach Ihrer Idee/Vorlage. Tel. 0211/434918 od. 0175/1050553 **www.dw-malerei.de**

Rund um das Tier:

www.tierärzte-duisburg-mülheim.de

Diverses:

Wer verschenkt Bücher, netten Trödel, CDs, DVDs, Fahrräder, Bilder, Fotoartikel, Kleinmöbel, Schallplatten? Abholung selbstverständlich. Frank Keil 0211/4912410 oder 0177/7521295

GERÜCHE?

S.HINTZE

Wir beseitigen Gerüche von Fäkalien, Schimmel, Tieren, etc.

Telefon: 01 77 779 17 17 Inhaber: Gebäudereinigermeister Sascha Hintze
Telefon: 02 03 79 17 17 Am Sickingkreuz 12a
Fax: 02 03 935 73 23 47877 Willich
E-Mail: hintze@gebäudereinigung-hintze.de

Noch etwas zum TV Kalkum Wittlaer

In unsere Berichterstattung vom Nordboten am 18.11. über die Mitgliederversammlung des TV Kalkum/Wittlaer hat sich ein Fehler eingeschlichen. Das neue Vorstandsmitglied heißt Robin Dorn. Zum Indoor Angebot des Breitensportvereins gibt es noch ein paar Akzente zu setzen. Die Eltern-Kind-Turngruppen sind für Kinder ab 2 Jahren, und im Abenteuerland entdecken die Kids von 3-5 Jahren mit den Eltern die bunte Bewegungswelt. Vier Volleyballgruppen für junge Erwachsene und Erwachsene gibt es hier auch im Angebot. Kurse für Fitness, Jedermann-Sport, Rückenlift, Bodyfit, Fitness Yoga, Yoga, Zumba und Pilates sprechen wohl jeden an.

Es gibt sogar eine 10-er Karte, die es erlaubt, an bestimmten Kursen für eine gewisse Zeit teilzunehmen. Voraussetzung hierfür ist eine passive Mitgliedschaft. G.S.

Büro- und Lagerfläche zu vermieten

Tiefgarage, Aufzug, renoviert, individuell aufteilbar, interessante Raumlagerung

BuSinesshouse Wacholderstr. 42
40489 Düsseldorf-Angermund

Bürofläche von 22 bis 100 m²
TG-Stellplätze und Lagerfläche ab 30 m²
provisionsfrei direkt vom Eigentümer
Ihr Ansprechpartner: **Walter Böttcher**
0170 933 08 03

Ehrung für Georg Klein von De Elf Pille in Angermund

Bei der Kürung der erwachsenen Prinzen Ende November ist auch Georg Klein vom Vorstand der Elf Pille Angermunder Karnevalsgesellschaft e.V. geehrt worden. Georg Klein, der 1956 geboren ist, gehört seit mehr als 20 Jahren zum Verein und ist seit seinem Beitritt engagiert bei der Sache. Georg Klein hat den Landesverband Rechter Niederrhein Orden verliehen bekommen, auf den er sehr stolz ist. Lange Jahre war er Fahnenträger von De Elf Pille und hat mit Leib und Seele die Termine der Angerfunken koordiniert. Die Ehrung kam zur rechten Zeit und aus gutem Grund. G.S.



Georg Klein aus Angermund ist seit mehr als 22 Jahren bei De Elf Pille engagiert. Foto: privat

Erster Weihnachtsmarkt rund um die Rahmer Kirche

Zum ersten Mal findet an der Rahmer St. Hubertus Kirche ein Weihnachtsmarkt statt, der von der heimischen Schützenbruderschaft organisiert wird. Am Samstag und Sonntag, 10. und 11. Dezember, wird der Zwiebelturm rundherum weihnachtlich eingehüllt. Neben zahlreichen Holzhütten wird es an beiden Tagen zudem noch ein Rahmenprogramm geben. Am Samstag, 10. Dezember, eröffnet Brudermeister Rainer Hamacher den ersten Weihnachtsmarkt an dieser Stelle feierlich. Mädchen und Jungen des Kindergartens Rotdornstraße werden Weihnachtslieder singen. Gegen 12.30 Uhr wird eine zünftige Erbsensuppe ausgegeben und um 13 Uhr folgt der gesangliche Höhepunkt der Chorgemeinschaft Cantemus. Wenn dann gegen 17 Uhr der Tag zur Nacht wird und die weihnachtlichen Lämpchen und die angestrahlte Kirche die heimelige Kulisse bilden, fährt der Bochumer Gospeltrain vor. Je nach Witterung werden in oder vor der prächtigen Rahmer Kirche kräftige Gospelsänge erklingen. Bei traditionellem Glühwein und anderen Getränken sowie leckeren Grillspezialitäten haben alle Gäste bis etwa 21 Uhr Gelegenheit, im gemütlichen Stelldichein den Alltagsvergessen. Am Sonntag, 11. Dezember, öffnet der Weihnachtsmarkt um 12 Uhr. Um 15 Uhr kommt der Nikolaus zu Besuch. Alle Kinder sind herzlich eingeladen, ihm bei einer schönen Weihnachtsgeschichte zu lauschen und anschließend den großen Weihnachtsbaum zu schmücken. Bis etwa 18 Uhr sind alle Holzbüchchen mit Schmuck, Glaswaren, Holzwaren, Marmeladen, Skate- und Streetware, Damenmode, Taschen, Wollartikel, Futterkrippen und Honigprodukten eines Imkers geöffnet. Natürlich steht so lange auch das kulinarische Angebot bereit. Mit den gastronomischen Erlösen, die alleamt von ehrenamtlichen Helfern des Rahmer Schützenvereins erwirtschaftet werden, sollen die Chorgemeinschaft Cantemus und vor allem die wichtige Sanierung der Rahmer Kirchenorgel finanziell unterstützt werden. sam

NORD•BOTE

Kleinanzeigenannahme:



Stefanie Hoffmann

Montag bis Freitag von 9-16 Uhr
Rufnummer 04355/1817464
E-Mail: nordbote@arcor.de
Fax 0203/7420222

Private Kleinanzeigen pro Zeile 5,30 €
Gewerbliche Kleinanzeigen pro Zeile 8,80 €
In den Preisen ist die gesetzliche Mehrwertsteuer enthalten.

Immobilienmarkt

BÖCKER JUBILÄUM 20 JAHRE
 „Ein Ambiente fürs Leben.“

DÜSSELDORF-KAISERSWERTH
 Hochwertiges 5-Zimmer-Stadthaus mit Studio, Garage und Garten! Viel Platz! Viel Spaß!
 Niedrigenergie-Reihenmittelhaus: Grundstück ca. 290 m², Wohnfläche ca. 130 m², 5 Zimmer, großer und lichtdurchfluteter Wohn-/Essbereich, moderne Einbauküche, Eltern-Schlafraum mit Ankleide, zwei Kinderzimmer, großes und sehr helles Studio im Dachgeschoss, Vollunterkellerung mit großem Hobbyraum, Terrasse, schön angelegter Garten mit hoher Sichtbegrenzung, Garage, Baujahr 2002, Verbrauchsausweis, Energieverbrauchswert 42,1 kWh/(m²·a), Energieeffizienzklasse A, Gas
KAUFPREIS 595.000 € zzgl. 3,57% Käuferprovision
 Weitere Objekte im Angebot.
BÖCKER-Wohnimmobilien GmbH
 Klemensplatz 3 | 40489 Düsseldorf
 kaiserswerth@immobilien-boecker.de
 Tel. 0211 418488-0
 WWW.IMMOBILIEN-BOECKER.DE

BRUNS IMMOBILIEN
 Seit 30 Jahren
 die erste Adresse für Ihre neue Adresse

Düsseldorf-Golzheim
 Sehr helle ETW mit wunderschöner Terrasse
 BJ 1988, Wfl. ca. 114 m², 3 Zimmer, Bad, Gäste-WC, Parkett, EBK, Fußbodenheizung, Lift, V, 181 kWh, Gas, 1988, F
KP 500.000 EUR und EUR 15.000 TG
 zzgl. 3,57% Courtage
CHRISTIAN BRUNS · Tel. 0211.403444
 www.cbruns.de

www.angerland-wohntraeume.de

ANGERLAND-WOHNTRÄUME
 Immobilien zum Leben

GUTSCHEIN
 für eine kostenlose Marktwertermittlung Ihrer Immobilie. Die Basis für Verkauf | Vermietung |
SILKE JAKOB
 IHK Immobilienmaklerin
 Tel. 02102 | 147 47 47 · Mobil 0172 | 240 77 84
 s.jakob@angerland-wohntraeume.de

Top-Konditionen mit Beratung: 1,0%*
 Bauen, Kaufen, Renovieren, Finanzieren, Umschulden
 *anfängl. eff. Jahreszins 1,06% gem. PangV, 5 Jahre fest, 100% Auszahlung, 1% Tilgung, 60% Beleihungsauslauf, ab 100.000 €, Stand 14.11.2016
Bonnfinanz
 Beratung und Vermittlung durch:
Peter Reichwein
 Telefon 0203 782422
 peter.reichwein@bonnfinanz.de
 Bonfinanz. Damit Ihre Zukunft Zukunft hat.
Ein Unternehmen der ZÜRICH Group

BITTE DISKRET ...

FÜR KÄUFER:
 Neugierig auf Immobilien, die nicht öffentlich angeboten werden?
FÜR VERKÄUFER:
 Möchten Sie Ihre Immobilie diskret ohne Werbung verkaufen?
Wir bringen Sie zusammen.
 Mehr Informationen und alle diskreten Angebote unter:
www.diskretion.assvor.de
 D-Kaiserswerth Am Kreuzberg 8 40489 Düsseldorf (0211) 547615-60
 D-Wittlaer Bockumer Straße 24 40489 Düsseldorf (0211) 547615-60
 Rtg.-Lintorf Speestraße 27 40885 Ratingen (02102) 14597-60
 E-Mail: service@assvor.de Internet: www.assvor.de
ASSVOR IMMOBILIEN

Hübsche Kalender vom Kinderhaus Kaiserswerth

Die Kinder vom Kinderhaus Kaiserswerth e.V. waren fleißig. Sie haben einen Kalender für 2017 selbstgestaltet, der in diesen Tagen in zahlreichen Geschäften für kleines Geld, 5 Euro, zu bekommen ist. Dabei haben die etwa 37 Kinder im Alter von ein bis sechs Jahren ihrer Phantasie freien Lauf gelassen, und das Ergebnis kann sich sehen lassen. Hübsche Motive über's Jahr geben sich im Kalender ein Stelldichein.

Der Kalender kann in folgenden Geschäften gekauft werden: Café Schuster, Sparda Bank, Buchhandlung Leszeit, Blumen Pohlmann, Kinder- und Jugendmoden Zauberstück, Böcker Wohnimmobilien, Le petit Schuh, Kaiserswerther Buchhandlung, Swidbert Apotheke, Löwen Apotheke, Das Baumhaus, Wäscheperadies und Silberstrahl sowie bei Dammer Haarmoden. G.S.



Der ÖPNV beschäftigt die Nordlichter

Der Nahverkehrsplan erhitzte die Gemüter der Bezirkspolitiker in der letzten Sitzung dieses Jahres am 29.11. im Kaiserswerther Rathaus. Und auch, wenn die Bezirksvertretung 05 nur eine Empfehlung zum Entwurf vom Ordnungs- und Verkehrsausschuss (OVA) geben kann, der schon am 26.10. auf den Weg in die Stadtbezirke gebracht wurde, reichten die Fraktionen acht Zusatzanträge zu TOP 8 ein. Die meisten stammten von Stefan Goliša, CDU-Bezirksbürgermeister. Es ging vordringlich um die U79, die am stärksten frequentierte Linie (wegen Tausender Schülerpendler) und gleichzeitig der längsten Strecke: Vom Duisburger HBF bis zur Universität Düsseldorf fährt sie durch zwei Großstädte. So wünscht sich Goliša und mit ihm die Mehrheit in der BV 5, dass die U 79 häufiger fährt, nämlich im 5-Minuten-Takt auf Düsseldorfer Stadtgebiet (eine Wendemöglichkeit in Wittlaer macht's möglich, denn die Duisburger wollen ihren 10-Minuten-Takt beibehalten) und einfach mehr Waggon anhängen, um in den Morgenstunden die Unmengen an Fahrgästen aufzunehmen. Wenn Fortuna spielt, so die einhellige Meinung, fahren die Bahnen im Minutentakt, das solle im Alltag auch möglich sein. Die von Stefan Goliša geforderte Videoüberwachung, nahezu

zu 100%, wurde auch mehrheitlich empfohlen. Diese habe zwei positive Effekte: Die Straftaten gingen nachweislich zurück, und die Täter könnten eher überführt werden. Im April 2017 werden die Empfehlungen aller Bezirksvertretungen dem OVA nochmals vorgestellt. Dann geht es in die nächste Runde.

Am 31. Januar 2017 findet die nächste BV 5 Sitzung statt. G.S.

Lohhauser Bürger kämpfen für U81-Tunnel

Am 1. Dezember 2016 trafen sich, auf Einladung des „Aktionsbündnisses U81 – contra monströse Hochbahnbrücke“, die betroffenen Anwohner in der Jonakirche. Vor einem Jahr hatten sie über 500 Einwendungen gegen die Pläne der Landeshauptstadt Düsseldorf eingereicht. Diese mussten verwaltungsintern bearbeitet und beantwortet werden. Es wurde darüber informiert, dass für Anfang 2017 mit dem sog. Erörterungstermin zu rechnen sei. Bei diesem Termin soll versucht werden, zwischen allen Beteiligten eine Lösung zu finden.

Alexander Führer, Sprecher des Aktionsbündnisses: „Wie soll diese Lösung aussehen? Als vor fast drei Jahren Stadtverwaltung, Politik und die betroffenen Anwohner gemeinsam unterstützt durch externe Sachverständige am runden Tisch eine Lösung erarbeiteten, nämlich den Tunnel, haben SPD, GRÜNE und FDP im Stadtrat diese Bürgerbeteiligung mit Füßen getreten. Heute haben die betroffenen Anwohner klar gesagt: Wir werden dieses Ergebnis und den Planfeststellungsbeschluss beklagen. Durch die Unterstützung unseres Rechtsanwalts und öffent-

lich bestellter, vereidigter Sachverständiger werden wir durch alle Instanzen gehen.“
 Auch Löricker Bürger und die Deichwächter, Betroffene aus dem zweiten Bauabschnitt, sagten zu, sich persönlich und finanziell zu beteiligen. Einer sagte: „Wenn wir jetzt hier mithelfen, erhöhen wir unsere Chancen, von diesem sinnlosen Blödsinn erst gar nicht behelligt zu werden. So, wie wir vor Jahren mit unseren Traktoren in München das Olympische Dorf verhindert haben, so werden wir auch diese teure Bahn verhindern.“
 Alexander Fuehrer

Bestens informiert, erfolgreich inseriert!
NORD·BOTE
 info@nordbote.info www.nordbote.info

CORPUS SIREO
 Immobilienpartner der Stadtparkasse Düsseldorf

WITTLAER – FÜR VISIONÄRE!
 In traumhafter Lage von Wittlaer, warten das perfekte Grundstück und ein schöner Altbau auf Sie. Die Wohnfläche des Hauses beträgt derzeit ca. 73,50 m² – das Objekt kann hier nach § 34c BauGB umgebaut bzw. bebaut werden, da für das Grundstück kein Bebauungsplan vorliegt. Die Doppelhaushälfte wurde 1927 erbaut und ist knapp sechs Meter breit, Gaszentral-Hzg., Bedarfsausw.: 229,1 kWh/(m²·a), EEK: G, Grundstücksgröße ca. 619 m², inkl. Einzelgarage. Werden Sie kreativ und lassen Sie Ihr Traumhaus Wirklichkeit werden! Gesamtkaufpreis EUR 400.000 zzgl. 3,57% Käufercourtage inkl. MwSt.
 Britta Kleinholz-Weitzel
 Tel. 0211 15978-330
 www.corpussireo.com/duesseldorf
 Unser Partner: Stadtparkasse Düsseldorf

VON POLL IMMOBILIEN
 Ihre Immobilienexperten für den Duisburger Süden

 VERKAUF
 VERMIETUNG
 INVESTMENT
 professionelle Immobilienfotos
GUTSCHEIN
 für die Bewertung Ihrer Immobilie
 0203 - 36 39 893 0
VON POLL IMMOBILIEN
 Lutherstraße 1 - 47058 Duisburg